



CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

COMPTE RENDU ANALYTIQUE

BEKNOPT VERSLAG

COMMISSION DES FINANCES ET DU BUDGET

COMMISSIE VOOR DE FINANCIËN EN DE
BEGROTING

mardi

19-10-2004

Après-midi

dinsdag

19-10-2004

Namiddag

SOMMAIRE

INHOUD

Question de Mme Marleen Govaerts au secrétaire d'État à la Modernisation des Finances et à la Lutte contre la fraude fiscale, adjoint au ministre des Finances sur "la fraude dans le secteur des télécommunications" (n° 3878)	1	Vraag van mevrouw Marleen Govaerts aan de staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude, toegevoegd aan de minister van Financiën over "de telecomfraude" (nr. 3878)	1
<i>Orateurs:</i> Marleen Govaerts, Hervé Jamar , secrétaire d'Etat à la Modernisation des finances et à la Lutte contre la fraude fiscale		<i>Sprekers:</i> Marleen Govaerts, Hervé Jamar , staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude	
Question de M. Karel Pinxten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la plus-value interne réalisée sur des actions" (n° 3631)	3	Vraag van de heer Karel Pinxten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de interne meerwaarde op aandelen" (nr. 3631)	3
<i>Orateurs:</i> Karel Pinxten, Hervé Jamar , secrétaire d'Etat à la Modernisation des finances et à la Lutte contre la fraude fiscale		<i>Sprekers:</i> Karel Pinxten, Hervé Jamar , staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude	
Questions jointes de	5	Samengevoegde vragen van	5
- M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "les travaux au bâtiment du Berlaymont" (n° 3626)	5	- de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de werkzaamheden aan het Berlaymontgebouw" (nr. 3626)	5
- M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le Berlaymont" (n° 3969)	5	- de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het Berlaymont-gebouw" (nr. 3969)	5
<i>Orateurs:</i> Servais Verherstraeten, Hervé Jamar , secrétaire d'Etat à la Modernisation des finances et à la Lutte contre la fraude fiscale		<i>Sprekers:</i> Servais Verherstraeten, Hervé Jamar , staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude	
Question de M. Melchior Wathelet au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la sécurité des bâtiments de l'Etablissement de Défense sociale de Paifve" (n° 3643)	7	Vraag van de heer Melchior Wathelet aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de veiligheid van de gebouwen van de Instelling van Sociaal Verweer te Paifve" (nr. 3643)	7
<i>Orateurs:</i> Melchior Wathelet , président du groupe cdH, Hervé Jamar , secrétaire d'Etat à la Modernisation des finances et à la Lutte contre la fraude fiscale		<i>Sprekers:</i> Melchior Wathelet , voorzitter van de cdH-fractie, Hervé Jamar , staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude	
Question de Mme Sophie Pécriaux au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "l'augmentation de la puissance de voitures" (n° 3791)	8	Vraag van mevrouw Sophie Pécriaux aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het opdrijven van het vermogen van wagens" (nr. 3791)	8
<i>Orateurs:</i> Sophie Pécriaux, Hervé Jamar , secrétaire d'Etat à la Modernisation des finances et à la Lutte contre la fraude fiscale		<i>Sprekers:</i> Sophie Pécriaux, Hervé Jamar , staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude	
Questions jointes de	9	Samengevoegde vragen van	9
- Mme Marleen Govaerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le fractionnement obligatoire des versements anticipés pour l'exercice d'imposition 2005, revenus de 2004" (n° 3798)	9	- mevrouw Marleen Govaerts aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de verplichte gesplitste voorafbetaling aanslagjaar 2005, inkomsten 2004" (nr. 3798)	9
- Mme Danielle Van Lombeek-Jacobs au vice-	9	- mevrouw Danielle Van Lombeek-Jacobs aan de	9

premier ministre et ministre des Finances sur "les versements anticipés" (n° 3871)

vice-eerste minister en minister van Financiën over "de voorafbetalingen" (nr. 3871)

- M. Hagen Goyvaerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la répartition des versements anticipés pour l'exercice d'imposition 2005" (n° 3903)

- de heer Hagen Goyvaerts aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de verdeling van de voorafbetalingen aanslagjaar 2005" (nr. 3903)

Orateurs: **Marleen Govaerts, Danielle Van Lombeek-Jacobs, Hagen Goyvaerts, Hervé Jamar**, secrétaire d'Etat à la Modernisation des finances et à la Lutte contre la fraude fiscale

Sprekers: **Marleen Govaerts, Danielle Van Lombeek-Jacobs, Hagen Goyvaerts, Hervé Jamar**, staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude

Question de Mme Colette Burgeon au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "les réductions d'impôt pour les prépensionnés" (n° 3802)

Vraag van mevrouw Colette Burgeon aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de belastingverminderingen voor de brugpensioneerden" (nr. 3802)

Orateurs: **Colette Burgeon, Hervé Jamar**, secrétaire d'Etat à la Modernisation des finances et à la Lutte contre la fraude fiscale

Sprekers: **Colette Burgeon, Hervé Jamar**, staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude

Question de Mme Marleen Govaerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "les mesures de prévention du cambriolage" (n° 3816)

Vraag van mevrouw Marleen Govaerts aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "inbraakpreventiemaatregelen" (nr. 3816)

Orateurs: **Marleen Govaerts, Hervé Jamar**, secrétaire d'Etat à la Modernisation des finances et à la Lutte contre la fraude fiscale

Sprekers: **Marleen Govaerts, Hervé Jamar**, staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude

Question de M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "les pratiques bancaires dans le cadre de l'application de la législation sur le blanchiment d'argent et la DLU" (n° 3699)

Vraag van de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de bancaire praktijk bij de toepassing van de witwaswetgeving en de EBA" (nr. 3699)

Orateurs: **Servais Verherstraeten, Hervé Jamar**, secrétaire d'Etat à la Modernisation des finances et à la Lutte contre la fraude fiscale

Sprekers: **Servais Verherstraeten, Hervé Jamar**, staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude

Question de M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la centralisation de la police fédérale à Turnhout" (n° 3853)

Vraag van de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de centralisatie van de federale politie in Turnhout" (nr. 3853)

Orateurs: **Servais Verherstraeten, Hervé Jamar**, secrétaire d'Etat à la Modernisation des finances et à la Lutte contre la fraude fiscale

Sprekers: **Servais Verherstraeten, Hervé Jamar**, staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude

Question de M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le projet de construction de nouveaux bâtiments 'Academia'" (n° 3868)

Vraag van de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het nieuwbouwproject 'Academia'" (nr. 3868)

Orateurs: **Servais Verherstraeten, Hervé Jamar**, secrétaire d'Etat à la Modernisation des finances et à la Lutte contre la fraude fiscale

Sprekers: **Servais Verherstraeten, Hervé Jamar**, staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude

Question de Mme Marleen Govaerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la prétendue implication d'habitants néerlandais de la zone frontalière belge du Limbourg dans des faits criminels" (n° 3912)

Vraag van mevrouw Marleen Govaerts aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de beweerde betrokkenheid van Nederlandse inwoners van de Belgische grensstreek in Limburg bij criminele feiten" (nr. 3912)

Orateurs: Marleen Govaerts**Sprekers: Marleen Govaerts**

Question de M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la prison de Nivelles" (n° 3927)	19	Vraag van de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de gevangenis van Nijvel" (nr. 3927)	19
Orateurs: Servais Verherstraeten, Hervé Jamar , secrétaire d'Etat à la Modernisation des finances et à la Lutte contre la fraude fiscale		Sprekers: Servais Verherstraeten, Hervé Jamar , staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude	
Question de M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la vente du domaine d'Argenteuil" (n° 3970)	20	Vraag van de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de verkoop van het domein van Argenteuil" (nr. 3970)	20
Orateurs: Servais Verherstraeten, Hervé Jamar , secrétaire d'Etat à la Modernisation des finances et à la Lutte contre la fraude fiscale		Sprekers: Servais Verherstraeten, Hervé Jamar , staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude	
Question de Mme Nahima Lanjri au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la TVA applicable aux entreprises et aux indépendants touchés par les travaux de voirie" (n° 3958)	21	Vraag van mevrouw Nahima Lanjri aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de BTW voor de ondernemers en zelfstandigen die worden getroffen door wegeniswerken" (nr. 3958)	21
Orateurs: Nahima Lanjri, Didier Reynders , vice-premier ministre et ministre des Finances		Sprekers: Nahima Lanjri, Didier Reynders , vice-eerste minister en minister van Financiën	
Interpellations jointes de	22	Samengevoegde interpellaties van	22
- M. Hagen Goyvaerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le produit escompté de l'amnistie fiscale" (n° 403)	22	- de heer Hagen Goyvaerts tot de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de verwachte opbrengst van de fiscale amnestie" (nr. 403)	22
- M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "les objectifs financiers de la déclaration libératoire unique" (n° 426)	22	- de heer Servais Verherstraeten tot de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de financiële doelstellingen van de eenmalige bevrijdende aangifte" (nr. 426)	22
Orateurs: Hagen Goyvaerts, Servais Verherstraeten, Didier Reynders , vice-premier ministre et ministre des Finances		Sprekers: Hagen Goyvaerts, Servais Verherstraeten, Didier Reynders , vice-eerste minister en minister van Financiën	
Motions	26	Moties	26

COMMISSION DES FINANCES ET DU BUDGET

du

MARDI 19 OCTOBRE 2004

Après-midi

COMMISSIE VOOR DE FINANCIËN EN DE BEGROTING

van

DINSDAG 19 OKTOBER 2004

Namiddag

La réunion publique est ouverte à 14 h. 19 par M. Bart Tommelein.

De vergadering wordt geopend om 14.19 uur door de heer Bart Tommelein.

01 Question de Mme Marleen Govaerts au secrétaire d'État à la Modernisation des Finances et à la Lutte contre la fraude fiscale, adjoint au ministre des Finances sur "la fraude dans le secteur des télécommunications" (n° 3878)

01 Vraag van mevrouw Marleen Govaerts aan de staatssecretaris voor Modernisering van de Financiën en de Strijd tegen de fiscale fraude, toegevoegd aan de minister van Financiën over "de telecomfraude" (nr. 3878)

01.01 Marleen Govaerts (VLAAMS BLOK): Une vaste opération de contrôle a été menée le lundi 4 octobre dans les téléboutiques des grandes villes, où l'on se livrerait à de sombres pratiques.

01.01 Marleen Govaerts (VLAAMS BLOK): Op maandag 4 oktober werd in de grote steden een grootscheepse controleactie gehouden bij telefoonwinkels. Daar zouden dingen gebeuren die het daglicht schuwen.

Quel fut le coût de cette action et combien a-t-elle rapporté en recettes fiscales ? Des contrôles ont-ils également été organisés dans de plus petites villes ? Dans l'affirmative, avec quels résultats ? Dans la négative, le phénomène ne risque-t-il pas tout simplement de se déplacer ?

Hoeveel kostte de actie en wat was de fiscale opbrengst ervan? Werd er ook gecontroleerd in kleinere steden? Zo ja, wat was daar het resultaat? Zo neen, dreigt het fenomeen zich dan niet gewoon te verplaatsen?

90% des commerces contrôlés étaient en infraction avec les législations sociale et fiscale. Combien de commerces ont-ils été contrôlés ces dernières années en ce qui concerne le paiement des impôts et de la TVA ? Combien de boutiques de téléphonie ont-elles été contrôlées par l'AFER et par l'Inspection sociale ? Combien de boutiques de téléphonie changent-elles d'identité avant que leur permis d'exploitation n'arrive à échéance ?

Van de gecontroleerde zaken bleek 90 procent niet in orde te zijn met de sociale en fiscale wetgeving. Hoeveel winkels werden tijdens de voorbije jaren gecontroleerd op belasting- en BTW-bijdragen? Hoeveel telefoonwinkels werden gecontroleerd door de AOIF of de Sociale Inspectie? Hoeveel telefoonwinkels veranderen van identiteit voordat hun termijn verstrijkt?

Je déduis d'une précédente réponse qui m'avait été faite à ce propos que les commerces actifs dans le secteur des télécommunications ont l'obligation d'identifier les clients qui effectuent des transactions importantes.

Uit een vorig antwoord leid ik af dat er een meldingsplicht is voor winkels in de telecomsector om klanten te identificeren die grote transacties doen.

01.02 Hervé Jamar, secrétaire d'Etat (en néerlandais): Une campagne de contrôle à grande

01.02 Staatssecretaris Hervé Jamar (Nederlands): Op 4 oktober was er een grote

échelle a été menée le 4 octobre dernier dans les boutiques de téléphonie d'Anvers, de Gand, de Bruxelles, de Liège et de Charleroi. Les contrôles, qui ont débuté à la suite de plaintes pour concurrence déloyale émanant du secteur, sont opérés régulièrement. Les services concernés souhaitent identifier clairement les boutiques de téléphonie, les fournisseurs belges et étrangers de minutes d'appel et de cartes téléphoniques et certains personnages-clé actifs dans le secteur.

400 agents de police et contrôleurs ont participé à cette opération. Le SPF Finances a dépêché sur place 70 fonctionnaires, ce qui a engendré une dépense directe de 35.000 euros. Il est encore trop tôt pour estimer la recette fiscale de cette opération de contrôle car l'AFER et l'ISI n'ont pas encore analysé les informations obtenues. Cela dit, une première analyse montre que la recette que cette opération a permis d'enregistrer dépasse largement son coût.

Dans les petites villes, de tels contrôles sont organisés par les services de recherche locaux. Ils ont en général l'occasion de constater de nombreuses infractions aux lois fiscales et sociales. Toutefois, nous ne disposons pas de données statistiques en la matière. Ces dernières années, l'AFER a contrôlé entre 10 et 15 % des téléboutiques.

Je ne suis pas compétent pour répondre à la troisième question posée.

Je ne dispose pas de statistiques pour toutes les boutiques de téléphonie. Celles-ci changent, en effet, régulièrement de gérant.

Le contrôle et le dépistage des boutiques de téléphonie s'imposent car certaines d'entre elles ne disposent pas de numéro de TVA et n'ont pas communiqué d'unité d'établissement à la Banque-Carrefour des entreprises. La précédente action à grande échelle que nous avons menée nous avait permis de découvrir dix commerces qui ne disposaient pas de numéro de TVA. L'examen de ces dossiers est toujours en cours.

Je vais consulter les responsables de la cellule de traitement des informations financières ainsi que la ministre de la Justice pour examiner si le champ d'application de la législation anti-blanchiment ne devrait pas être étendu aux boutiques de téléphonie

01.03 Marleen Govaerts (VLAAMS BLOK): Le contrôle pourrait être renforcé bien davantage encore. Comment de tels commerces peuvent-ils

controleactie van telefoonwinkels in Antwerpen, Gent, Brussel, Luik en Charleroi. De controles gebeuren geregeld en werden opgestart naar aanleiding van klachten over concurrentievervalsing uit de sector. De betrokken diensten willen een beeld krijgen van de telefoonwinkels, de binnen- en buitenlandse leveranciers van belminuten en telefoonkaarten en van bepaalde sleutelfiguren.

Er namen 400 politieagenten en controleambtenaren deel aan de actie. De FOD Financiën stuurde 70 ambtenaren, wat een directe uitgave van 35.000 euro met zich meebracht. De fiscale opbrengst van de controleactie kan nog niet worden bepaald, aangezien de verkregen informatie nog moet worden geanalyseerd door de AOIF en de BBI. Een eerste analyse toont aan dat de opbrengst de kostprijs ruimschoots overschrijdt.

In kleinere steden worden dergelijke controles georganiseerd door de lokale opsporingsdiensten. In het algemeen worden daarbij veel inbreuken tegen de fiscale en de sociale wetgeving vastgesteld. Hierover bestaan echter geen statistische gegevens. Het AOIF heeft de laatste jaren 10 tot 15 procent van de telefoonwinkels gecontroleerd.

Ik ben niet bevoegd om een antwoord te geven op de derde vraag.

Ik heb geen statistieken van alle telefoonwinkels. De zaakvoerders veranderen namelijk regelmatig.

De controle en opsporing van de belwinkels is belangrijk omdat sommige geen BTW-nummer hebben of omdat geen vestigingseenheid is gemeld bij de Kruispuntbank voor ondernemingen. Bij de vorige tamtamactie ontdekten wij tien winkels zonder BTW-nummer. Deze dossiers worden opgevolgd.

Over een opname van de belwinkels in de preventieve antiwitwaswetgeving, zal ik overleg plegen met de verantwoordelijken van witwascel en de minister van Justitie.

01.03 Marleen Govaerts (VLAAMS BLOK): De controle zou nog veel scherper kunnen. Hoe kunnen deze winkels al jaren bestaan zonder BTW-

exercer leurs activités des années durant, sans numéro?
disposer de numéro de TVA ?

Ce type de commerces existe partout. Là où j'habite, l'argent de la production de fruits part directement en Inde. C'est une fuite de capitaux. Tous ceux qui effectuent un paiement dans ces magasins devraient décliner leur identité. Par conséquent, une collaboration avec la Justice s'impose.

01.04 **Hervé Jamar**, secrétaire d'État (*en français*): Je tiens à préciser que c'est un phénomène que l'on connaît depuis la libéralisation des communications, en 1999-2000. Nous sommes en train de terminer les statistiques de la troisième opération et nous constatons que des réseaux peuvent atteindre une dimension internationale. Nous allons travailler en collaboration avec les Pays-Bas.

Cette action a aussi un aspect préventif. Le retentissement médiatique fera savoir au secteur qu'il doit travailler dans la légalité.

Ces opérations nous ont permis de mettre sur pied un cycle de formation pour les services de police, services sociaux, Office des étrangers, etc.

La coordination est mise en place grâce à un effet efficace de la réforme des polices. Des actions ponctuelles se déroulent dans les petites villes. Des opérations similaires suivront notamment dans les night-shops.

01.05 **Marleen Govaerts** (VLAAMS BLOK): Il est regrettable que les contrôles aient eu lieu à la suite de plaintes provenant du secteur lui-même. Le SPF Finances devrait décider spontanément de procéder à de pareils contrôles.

01.06 **Hervé Jamar**, secrétaire d'État (*en français*): Les plaintes du secteur, des opérateurs, des commerçants sérieux et des riverains ont été adressées au premier ministre. Il y aura un travail à réaliser en matière de licence IBPT, en concordance avec l'Europe.

En mars, le premier ministre nous a désignés comme coordinateurs de ces actions et, dès mars, il y a eu une action.

En 1999-2000, il n'y avait que cinquante ou cent « phone stop » sur notre territoire. Tout cela a augmenté de manière exponentielle. Il faut du temps pour se mettre en route.

L'incident est clos.

Dit soort van winkels bestaat overal. Waar ik woon, gaat het geld van de fruitteelt recht naar India. Dat is kapitaalvlucht. Iedereen die een storting doet in deze winkels, zou zich moeten identificeren. Samenwerking met Justitie is dus nodig.

01.04 Staatssecretaris **Hervé Jamar** (*Frans*): Ik preciseer dat het een verschijnsel is dat zich sinds de liberalisering van de telecomunicatiesector, in 1999-2000, voordoet. Wij leggen momenteel de laatste hand aan de statistieken met betrekking tot de derde operatie en stellen vast dat netwerken zelfs een internationale dimensie kunnen hebben. Wij zullen op dat vlak samenwerken met Nederland.

Die actie heeft ook een preventief aspect. Door de berichtgeving in de media zal de sector beseffen dat de wetten moeten worden nageleefd.

Die operaties hebben ons in staat gesteld een opleidingscyclus voor de politiediensten, de sociale diensten, de dienst Vreemdelingenzaken, enz., uit te werken.

De coördinatie is mogelijk dankzij de efficiëntie van de politiehervorming. In de kleinere steden worden gerichte acties uitgevoerd. De nachtwinkels mogen soortgelijke operaties verwachten.

01.05 **Marleen Govaerts** (VLAAMS BLOK): Het is jammer dat de controles er pas kwamen na klachten van de sector zelf. De FOD Financiën zou spontaan tot zulke controles moeten besluiten.

01.06 Staatssecretaris **Hervé Jamar** (*Frans*): De klachten van de sector, de operatoren, de bona fide handelaars en de omwonenden werden aan de eerste minister toegezonden. Er is heel wat werk voor de boeg met betrekking tot de BIPT-vergunning, in overleg met de Europese autoriteiten.

In maart heeft de eerste minister ons als coördinatoren van die acties aangewezen en al in maart werd een actie op touw gezet.

In 1999-2000 waren er maar vijftig of honderd "phone stops" op ons grondgebied. Dat aantal is exponentieel toegenomen. Het vergt tijd vooraleer een en ander op gang komt.

Het incident is gesloten.

02 Question de M. Karel Pinxten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la plus-value interne réalisée sur des actions" (n° 3631)

02.01 Karel Pinxten (VLD): Le 20 avril 2004, j'ai interrogé le ministre sur la manière dont l'administration des Finances a revu sa position s'agissant des activités d'expertise des plus-values. Depuis la mise en œuvre de l'art. 90, 1° CIR, il existe un équilibre entre l'exonération des plus-values et la non-déductibilité fiscale des moins-values. La seule exception concernait la spéculation, qui était taxée. Il n'est pas question de spéculation dans le cas d'une gestion ordinaire d'un patrimoine privé. Telle était clairement la volonté du législateur.

Ces dernières années, la législation n'a pas été modifiée, mais l'administration adopte systématiquement une position différente et applique les règles anti-abus prévues à l'art. 344 CIR à l'art. 90, 1° CIR.

Même lorsqu'il s'agit de la gestion d'un patrimoine privé, l'administration considère régulièrement qu'il ne s'agit pas de besoins économiques ou financiers légitimes.

Actuellement, l'administration fiscale est saisie de 300 affaires, qui ont souvent trait à la succession au sein de PME. Je suis favorable à ce qu'un *pater familias* puisse désintéresser les enfants qui ne souhaitent pas s'engager dans l'entreprise en plaçant les actions de la PME dans une nouvelle société. Le mode d'appréciation de l'administration à cet égard a un effet contre-productif sur la planification de la succession.

De plus, la réglementation européenne de juillet 1990 en matière de fusions dispose à l'article 8, 1°, qu'il ne peut y avoir de taxation de la plus-value dans le cadre de l'échange d'actions. Il n'était pas nécessaire de transposer la directive puisque notre article 90, 1°, disposait qu'il n'y a pas de taxation en l'absence de spéculation.

Toutefois, l'administration taxe parfois lorsqu'il s'agit manifestement d'une gestion ordinaire de patrimoine. L'on se fonde sur l'article 344, qui s'applique dans un contexte économique.

Pour ma part, on peut supprimer l'article 90, 1°, si la taxation de la plus-value s'accompagne d'une déductibilité de la moins-value.

Quel est le point de vue de l'administration et du

02 Vraag van de heer Karel Pinxten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de interne meerwaarde op aandelen" (nr. 3631)

02.01 Karel Pinxten (VLD): Op 20 april ondervroeg ik de minister over de wijze waarop de administratie Financiën haar houding heeft gewijzigd ten aanzien van het taxeren van meerwaarden. Er bestaat sinds de invoering van art. 90, 1° WIB een evenwicht tussen de vrijstelling van meerwaarden en de niet-afrekbaarheid van minwaarden. Er was alleen een uitzondering voor speculatie, die wel werd belast. Er is geen sprake van speculatie als het gaat over een normaal beheer van het privé-vermogen. Dat was duidelijk de wil van de wetgever.

De laatste jaren is de wetgeving niet gewijzigd, maar de administratie neemt systematisch een andere houding aan en past de antimisbruikregel van art. 344 WIB ook toe op 90, 1° WIB.

Zelfs als het gaat over het beheer van een privé-vermogen, vindt de administratie toch regelmatig dat het niet gaat over rechtmatige economische of financiële behoeften.

Er zijn op dit moment 300 zaken aanhangig bij de fiscale administratie. Het gaat vaak over de opvolging in KMO's. Ik ben er een voorstander van dat een *pater familias* de kinderen die niet in het bedrijf willen stappen, kan uitkopen door de aandelen van de KMO in een nieuwe maatschappij onder te brengen. De wijze waarop de administratie daarover oordeelt, werkt contraproductief voor de successieplanning.

Bovendien bepaalt de Europese fusieregeling van juli 1990 in artikel 8, 1° dat er bij het uitwisselen van aandelen geen taxering van de meerwaarde kan zijn. Die richtlijn omzetten was niet nodig, omdat ons artikel 90, 1° al vastgelegd had dat er niet wordt getaxeerd bij non-speculatie.

Toch taxeert de administratie soms wanneer het duidelijk om een normaal beheer van vermogen gaat. Men baseert zich op artikel 344, dat echter geldt in een economische context.

Voor mij mag artikel 90, 1° worden afgeschaft als er naast het taxeren van de meerwaarde ook een aftrek komt voor de minwaarde.

Wat is het standpunt van de administratie en van

ministre dans ce dossier ?

02.02 Hervé Jamar, secrétaire d'Etat (*en néerlandais*): Le 20 avril 2004, j'ai déjà répondu que la création d'un holding propre constitue une opération normale dans le cadre de la gestion du patrimoine privé. La situation devra être examinée au cas par cas.

Mon administration m'a précisé, après vérification, que dans certains cas le prélèvement sur la plus-value est en effet contraire à l'article 8, 1° de la directive européenne 90/434 relative à la fusion. L'application de l'article 45 et de l'article 90, 1° et 9° du CIR 1992 peut poser des problèmes.

Le jugement du tribunal n'est pas d'application générale. Chaque cas est différent.

J'ai demandé à mon administration de me soumettre des propositions visant à mettre le CIR en concordance avec la directive.

02.03 Karel Pinxten (VLD): Le problème est que l'attitude de l'administration a changé. Il ne s'agit pas ici de quelques cas isolés. La taxation d'office en cas de gestion normale n'est pas conforme. L'article 90, 1° est clair: la planification de la succession relève de la gestion normale du patrimoine. Le secrétaire d'Etat doit consulter son administration à cet égard.

Par ailleurs, les plus-values internes sont également taxées alors qu'il n'est nullement question de spéculation mais simplement de transfert de parts.

Il est exact que la jurisprudence ne couvre pas tous les cas, mais les premiers jugements indiquent clairement l'orientation prise.

L'incident est clos.

03 Questions jointes de

- M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "les travaux au bâtiment du Berlaymont" (n° 3626)
- M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le Berlaymont" (n° 3969)

03.01 Servais Verherstraeten (CD&V): Les premiers fonctionnaires ont réintégré le bâtiment du Berlaymont. Des travaux sont encore en cours

de minister in deze zaak?

02.02 Staatssecretaris Hervé Jamar (*Nederlands*): Op 20 april 2004 heb ik reeds geantwoord dat het oprichten van een eigen holding een normale verrichting is in het kader van het beheer van het privé-vermogen. De situatie moet geval per geval worden onderzocht.

Mijn administratie heeft mij na een onderzoek medegedeeld dat in bepaalde gevallen de heffing op de meerwaarde inderdaad in strijd is met artikel 8, 1° van de Europese fusierichtlijn 90/434. Er kunnen dan problemen rijzen met de toepassing van artikel 45, artikel 90, 1° en 9° van het WIB92.

De uitspraak van de rechtbank is niet algemeen geldend. Ieder geval is anders.

Ik heb mijn administratie gevraagd om mij voorstellen te doen om het WIB aan te passen aan de richtlijn.

02.03 Karel Pinxten (VLD): Het probleem is dat de houding van de administratie is gewijzigd. Het gaat hier niet over enkele buitensporige gevallen. Dat de administratie systematisch taxeert bij normaal beheer, is fout. Artikel 90, 1° is duidelijk. Successieplanning behoort tot het normale beheer. De staatssecretaris moet daarover overleggen met zijn administratie.

Bovendien wordt ook de interne meerwaarde getaxeerd wanneer er helemaal geen sprake is van speculatie maar enkel van het overbrengen van aandelen.

Het klopt dat de rechtspraak niet opgaat voor alle gevallen, maar de eerste uitspraken geven wel een duidelijke richting aan.

Het incident is gesloten.

03 Samengevoegde vragen van

- de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de werkzaamheden aan het Berlaymontgebouw" (nr. 3626)
- de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het Berlaymont-gebouw" (nr. 3969)

03.01 Servais Verherstraeten (CD&V): De eerste ambtenaren zijn naar het Berlaymont-gebouw verhuisd. Ondanks die verhuizing zijn er nog steeds

malgré le déménagement. La réception définitive des travaux n'est manifestement pas encore pour tout de suite. A partir du mois de janvier, nous devrons payer par mois une amende colossale, en plus des charges locatives supplémentaires.

Le ministre allait mener une enquête sur les causes du retard. Un rapport final devait être disponible fin juin.

Qu'en est-il de la réception définitive? Cette réception est-elle d'une quelconque façon liée à la procédure judiciaire qui oppose la SA Berlaymont 2000 à l'entrepreneur principal EuropConstruct? L'expert a-t-il déjà livré son rapport? Quelles sont ses conclusions? Pourriez-vous nous fournir une copie du rapport? De nouvelles contestations sont-elles apparues entre la SA et l'entrepreneur? Ont-elles un rapport avec la saisie conservatoire qu'EuropConstruct souhaite pratiquer sur le bâtiment? Est-il exact que la SA Berlaymont 2000 risque la faillite? Est-il exact que le ministre s'est porté garant pour toutes les créances de l'entrepreneur?

L'enquête de la Cour des comptes est-elle terminée?

03.02 **Hervé Jamar**, secrétaire d'Etat (*en néerlandais*): La réception définitive ne pourra avoir lieu qu'après la réception provisoire à laquelle il a été procédé en trois phases. Entre juillet et octobre 2004 ont été successivement et provisoirement réceptionnés le bâtiment de base, la zone F et environs et le treizième étage avec les locaux techniques annexes et, enfin, la zone multimédias.

Deux ans après la réception provisoire aura lieu la réception définitive. Ce délai est considéré comme une période de garantie durant laquelle il pourra être remédié à des défauts éventuelles.

En juillet 2004, le collège d'experts a remis un rapport définitif dans le cadre de la procédure juridique. Quatre mois après la réception provisoire, le collège est tenu, sur instruction du tribunal, de rédiger un rapport complémentaire.

Le rapport définitif complémentaire a un rôle à jouer dans la procédure en référé prévue pour le mois de novembre, mais aussi dans la procédure quant au fond qui a déjà été introduite. Je ne peux, dès lors, pas aborder le sujet.

Les nouvelles contestations entre la SA Berlaymont et l'entrepreneur concernent effectivement la saisie conservatoire à laquelle l'entrepreneur entend soumettre le droit d'emphytéose de la SA sur le

travaux en cours. La réception définitive est clairement encore loin d'être pour demain. À partir de janvier, nous devrons payer par mois une amende colossale, en plus des charges locatives supplémentaires.

Le ministre mènera une enquête sur les causes du retard. Un rapport final devra être disponible fin juin.

Is er al een definitieve oplevering? Is er een verband met de juridische procedure tussen de NV Berlaymont 2000 en de hoofdaannemer EuropConstruct? Is er al een verslag van de expert? Tot welke bevindingen komt hij? Kunnen we een kopie krijgen van het verslag? Zijn er nieuwe betwistingen tussen de NV en de aannemer? Hebben die iets te maken met het bezwarend beslag dat EuropConstruct wil laten leggen op het gebouw? Klopt het dat de NV Berlaymont 2000 failliet zal gaan? Klopt het dat de minister zich borg heeft gesteld voor alle vorderingen van de aannemer?

Is het Rekenhof al klaar met het onderzoek?

03.02 Staatssecretaris **Hervé Jamar** (*Nederlands*): De definitieve oplevering kan pas na de voorlopige oplevering, die in drie fasen is gebeurd. Tussen juli en oktober 2004 werden achtereenvolgens het basisgebouw, de zone F en omgeving en de dertiende verdieping met bijhorende technische lokalen en tot slot de multimediazone voorlopig opgeleverd.

Twee jaar na de voorlopige oplevering vindt de definitieve oplevering plaats. Die termijn wordt beschouwd als een waarborgperiode waarin eventuele gebreken kunnen worden verholpen.

In juli 2004 leverde het college van experts een definitief verslag af in het kader van de juridische procedure. Vier maanden na de voorlopige oplevering moet het college in opdracht van de rechtbank een aanvullend verslag maken.

Het aanvullend definitief verslag speelt een rol in de procedure in kort geding in november, maar ook in de procedure ten grond die al is ingeleid. Ik kan er dus niets over zeggen.

De nieuwe betwistingen tussen de NV Berlaymont en de aannemer hebben inderdaad te maken met het bezwarend beslag dat de aannemer wil laten leggen op het erfpachtrecht van de NV op het

bâtiment. L'entrepreneur a fondé la procédure sur la situation financière critique de la SA et sur le manque de garanties de l'Etat belge. La SA a fait opposition.

En août 2004, cette saisie sur le droit d'emphytéose a été levée par le tribunal de première instance à la demande de la SA Europe Construct.

Les rumeurs selon lesquelles la SA Berlaymont 2000 serait en passe de faire faillite sont de pures affabulations. La SA affiche une bonne santé financière et bénéficie de la garantie de l'Etat belge.

J'ai effectivement déclaré être disposé à demander une enquête à la Cour des comptes. Le chantier du Berlaymont est provisoirement terminé, mais certains dossiers doivent encore être bouclés; une procédure judiciaire est en cours et les entrepreneurs peuvent encore demander des dommages-intérêts. Le dossier doit être clôturé avant l'ouverture d'une enquête.

J'attends la discussion de la proposition de loi modifiant la loi sur la Régie des Bâtiments.

03.03 Servais Verherstraeten (CD&V): Nous connaissons de sérieux retards et la réception était assortie de conditions. Même si nous respectons les délais convenus actuellement, nous aurons à payer des amendes à concurrence de quasiment 4 millions d'euros ainsi que des charges locatives supplémentaires jusqu'en 2005. C'est pourquoi je demande des explications, particulièrement en ce qui concerne les expertises pour lesquelles un rapport définitif a été déposé. Le ministre reporte les échéances et le Parlement n'a aucune vue d'ensemble de ce dossier. Si la Cour des comptes examine celui-ci, le ministre ne sera plus ministre.

Telles sont les raisons de ma proposition. Je peux comprendre que le gouvernement scinde des SA pour des raisons pratiques, mais le Parlement doit pouvoir les contrôler. Des milliards d'euros ont déjà été gaspillés; nous devons être informés des événements.

L'incident est clos.

04 Question de M. Melchior Wathelet au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la sécurité des bâtiments de l'Etablissement de Défense sociale de Paifve" (n° 3643)

04.01 Melchior Wathelet (cdH) : L'état des

gebouw. De aannemer baseerde de procedure op de kritieke financiële toestand van de NV en op het gebrek aan garanties van de Belgische overheid. De NV heeft daarop verzet aangetekend.

In augustus 2004 werd dit beslag op de erfpachtrechten opgeheven door de rechtbank van eerste aanleg op verzoek van de NV Europe Construct.

De geruchten dat de NV Berlaymont 2000 failliet zou gaan, zijn volledig uit de lucht gegrepen. De NV is financieel gezond en wordt gewaarborgd door de Belgische Staat.

Ik heb inderdaad verklaard dat ik bereid ben het Rekenhof een onderzoek te laten uitvoeren. Het Berlaymont-gebouw werd voorlopig opgeleverd, maar er moeten nog dossiers worden afgehandeld, er loopt een gerechtelijke procedure en de aannemers kunnen nog schadevergoedingen vragen. Het dossier moet eerst afgerond zijn, voordat een onderzoek wordt ingesteld.

Ik wacht de bespreking van het wetsvoorstel tot wijziging van de wet op de Regie der Gebouwen af.

03.03 Servais Verherstraeten (CD&V): Wij zitten met ernstige vertragingen en de oplevering gebeurde onder voorwaarden. Zelfs als de nu afgesproken data worden gehaald, dan zitten we toch al met boetes voor een bedrag van bijna 4 miljoen euro en extra huurlasten die nog lopen tot 2005. Daarom vraag ik uitleg, vooral over de expertises waarvan een definitief verslag is ingediend. De minister schuift alles voor zich uit en het Parlement heeft geen zicht op de zaak. Als het Rekenhof deze zaak onderzoekt, zal hij geen minister meer zijn.

Dat is ook de reden van mijn voorstel. Ik kan begrijpen dat de overheid NV's afsplitst om praktische redenen, maar het Parlement moet die kunnen controleren. Er zijn al miljarden euro's verloren gegaan, wij moeten weten wat er gebeurt.

Het incident is gesloten.

04 Vraag van de heer Melchior Wathelet aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de veiligheid van de gebouwen van de Instelling van Sociaal Verweer te Paifve" (nr. 3643)

04.01 Melchior Wathelet (cdH): De toestand

bâtiments de l'établissement de défense sociale de Paifve laisse à désirer et la sécurité des 126 malades mentaux qu'il abrite n'est donc pas assurée. Le conseiller en prévention s'en est inquiété dans une lettre adressée le 8 juin à la bourgmestre de Juprelle.

De quand date et quel est le contenu du dernier rapport de vos services sur le respect des normes par cet établissement en matière de prévention et de protection contre l'incendie ? Quelles dispositions avez-vous déjà prises ?

Vos services ne semblent pas avoir prêté attention aux signaux d'alerte de l'établissement.

04.02 **Hervé Jamar**, secrétaire d'État (*en français*): Le dernier rapport du service du contrôle légal de la Régie des Bâtiments date du 3 mars 2004. Il existe cependant d'autres types de rapport.

Le rapport du contrôle légal est limité aux moyens techniques à mettre en œuvre à charge de la Régie. Il confirme cependant les remarques émises par le conseiller en prévention, entre autres quant à l'urgence d'installations d'éclairage de sécurité, de détecteurs automatiques d'incendie, d'avertissements d'alarme et d'évacuation et de mise en place de moyens de première intervention pour la lutte contre l'incendie pour les blocs A, B et C.

Dans son rapport du 19 octobre 2000, l'intercommunale d'incendie de Liège préconisait la prise de dispositions tant à charge du service occupant que de la Régie des Bâtiments.

Pour ce qui relève de la Régie des Bâtiments, les avis sont suivis au fur et à mesure de la réalisation des nouvelles installations. Une détection automatique d'incendie a ainsi été installée dans le bloc C. Tous les transformateurs PCB ont été éliminés.

En fonction de la disponibilité des crédits, la Régie assume ses obligations en coordination avec les dispositions adoptées par le SPF Justice.

La sécurité incendie figure prioritairement au programme de 2005 du plan pluriannuel Justice 2005-2008.

waarin de gebouwen van de instelling van sociaal verweer te Paifve verkeren, laat te wensen over. Bijgevolg is de veiligheid van de 126 geesteszieken die er verblijven niet langer verzekerd. De preventieadviseur heeft hierover zijn bezorgdheid geuit in zijn brief van 8 juni gericht tot de burgemeester van Juprelle.

Wanneer hebben uw diensten hun laatste verslag opgesteld over de naleving van de normen inzake brandpreventie en –beveiliging door deze instelling? Wat is de inhoud ervan? Welke maatregelen heeft u reeds genomen?

Naar het schijnt zouden uw diensten niet bijzonder veel aandacht geschonken hebben aan de alarmsignalen van de instelling.

04.02 Staatssecretaris **Hervé Jamar** (*Frans*): Het recentste verslag van de dienst controle op de wettelijkheid van de Regie der Gebouwen dateert van 3 maart 2004. Daarnaast bestaan er nog verslagen die door andere autoriteiten worden opgesteld.

Het verslag van de dienst controle op de wettelijkheid beperkt zich tot de technische ingrepen die ten laste van de Regie moeten uitgevoerd worden. Het bevestigt wel de opmerkingen van de preventieadviseur, die ondermeer stelde dat er dringend noodverlichting, automatische branddetectoren en een systeem van alarm- en evacuatie signalen moeten geïnstalleerd worden en dat in brandbestrijdingsmiddelen voor de blokken A, B en C moet voorzien worden.

In haar verslag van 19 oktober 2000 formuleerde de brandweerintercommunale van Luik een aantal aanbevelingen die zowel door de gebruiker van het gebouw als door de Regie der Gebouwen dienden uitgevoerd te worden.

Wat de bevoegdheid van de Regie der Gebouwen betreft, worden de adviezen opgevolgd naarmate de nieuwe installaties geplaatst worden. Zo werd in blok C een automatisch branddetectiesysteem geïnstalleerd. Alle PCB-transformatoren werden verwijderd.

Gebruik makend van de beschikbare kredieten komt de Regie der Gebouwen haar verplichtingen na in overeenstemming met de door de FOD Justitie aangenomen bepalingen.

Brandbeveiliging staat als prioriteit ingeschreven op het programma 2005 van het meerjarenplan 2005-2008 voor Justitie.

04.03 Melchior Wathelet (cdH): Il y a donc bien d'importantes déficiences. Je mets en garde la Régie; il s'agit vraiment de travaux prioritaires de sécurité élémentaire. On frise la catastrophe.

L'incident est clos.

05 Question de Mme Sophie Pécriaux au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "l'augmentation de la puissance de voitures" (n° 3791)

05.01 Sophie Pécriaux (PS) : L'administration fiscale doit-elle être informée des modifications de puissance apportées aux moteurs de voitures qui en augmenteraient les chevaux fiscaux ?

05.02 Hervé Jamar, secrétaire d'État (*en français*) : Le cheval fiscal est calculé en fonction de la cylindrée du véhicule. La taxe de mise en circulation est due en raison de la puissance du moteur. Il va de soi que toute modification à la puissance d'un moteur doit être et est signalée à l'administration fiscale par la direction pour l'immatriculation des véhicules. Ce service ressortit à la compétence de mon collègue, le ministre de la Mobilité et des Transports. Les constructions et modifications de véhicules sont soumises à des obligations légales relevant également de la compétence de mon collègue précité.

L'incident est clos.

06 Questions jointes de

- **Mme Marleen Govaerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le fractionnement obligatoire des versements anticipés pour l'exercice d'imposition 2005, revenus de 2004" (n° 3798)**
 - **Mme Danielle Van Lombeek-Jacobs au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "les versements anticipés" (n° 3871)**
 - **M. Hagen Goyvaerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la répartition des versements anticipés pour l'exercice d'imposition 2005" (n° 3903)**

06.01 Marleen Govaerts (VLAAMS BLOK): Dans une lettre que le service des Paiements anticipés a envoyée en septembre, le ministre acceptait à titre exceptionnel que les paiements anticipés du premier et du deuxième trimestre effectués en même temps soient répartis entre deux conjoints ou cohabitants de la façon qu'ils souhaitaient. A cette fin, un questionnaire dûment complété devait être

04.03 Melchior Wathelet (cdH): Er zijn dus wel degelijk schromelijke tekortkomingen. Ik waarschuw de Regie, het gaat hier echt om prioritaire werken aan elementaire veiligheidsvoorzieningen. Het is vijf voor twaalf.

Het incident is gesloten.

05 Vraag van mevrouw Sophie Pécriaux aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het opdrijven van het vermogen van wagens" (nr. 3791)

05.01 Sophie Pécriaux (PS): Moet de belastingadministratie op de hoogte worden gebracht van wijzigingen aan het vermogen van de motor van een voertuig, waardoor het aantal fiscale pk zou toenemen?

05.02 Staatssecretaris Hervé Jamar (*Frans*): De fiscale pk wordt berekend op basis van de cilinderinhoud van het voertuig. De belasting op de inverterstelling hangt af van het vermogen van de motor. Elke wijziging aan het vermogen van een motor moet natuurlijk aan de belastingadministratie worden gemeld en wordt ook gemeld door de directie voor de inschrijving van de voertuigen. Die dienst valt onder de bevoegdheid van mijn collega van Mobiliteit. Voor de constructie van voertuigen en het aanbrengen van wijzigingen gelden wettelijke vereisten, waarvoor diezelfde collega bevoegd is.

Het incident is gesloten.

06 Samengevoegde vragen van

- **mevrouw Marleen Govaerts aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de verplichte gesplitste voorafbetaling aanslagjaar 2005, inkomsten 2004" (nr. 3798)**
 - **mevrouw Danielle Van Lombeek-Jacobs aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de voorafbetalingen" (nr. 3871)**
 - **de heer Hagen Goyvaerts aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de verdeling van de voorafbetalingen aanslagjaar 2005" (nr. 3903)**

06.01 Marleen Govaerts (VLAAMS BLOK): In een brief van de dienst Voorafbetalingen die in september werd verstuurd, staat de minister bij wijze van uitzondering toe dat de gezamenlijk gedane voorafbetalingen van het eerste en tweede trimester worden verdeeld tussen twee echtgenoten of samenwonenden op de door hen gewenste wijze. Daartoe moest ten laatste op 1 oktober een

adressé au service compétent au plus tard le 1^{er} octobre. Toutefois, peu de contribuables l'ont compris.

Combien de lettres ont été envoyées ? Combien ont été complétées et renvoyées à temps ? Combien de fonctionnaires en ont été chargés ?

06.02 Danielle Van Lombeek-Jacobs (PS) : Il me revient également que l'administration des Finances adresse depuis plusieurs semaines un courrier aux contribuables effectuant des versements anticipés en leur demandant de préciser le montant à imputer pour chacun des conjoints quand il s'agit d'un couple marié.

Pour quelles raisons ? Cela a-t-il un lien avec l'individualisation des dépenses et des recettes à partir de cette année ?

Quelle sera la position du département des Finances ? L'imputation des versements anticipés sera-t-elle effectuée sur base de la ventilation fournie par les contribuables ? Un logiciel informatique sera-t-il créé et, si oui, calculera-t-il l'imputation dans l'intérêt du contribuable ?

Quelles seront les mesures prises, et dans quel délai ?

06.03 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK) : La nouvelle réglementation relative à l'individualisation des paiements anticipés suscite pas mal de confusion. Un formulaire pouvait être complété avant le 1^{er} octobre pour le premier et le deuxième trimestre, afin de permettre la libre répartition des paiements anticipés. Cependant, chacun n'a pas reçu ce courrier et beaucoup ignoraient comment remplir correctement le formulaire. En outre, j'ai lu dans la presse que le ministre laissera également le choix au troisième trimestre. Pourquoi la nouvelle réglementation n'a-t-elle pas tout simplement été instaurée pour les revenus de 2005 ?

Le ministre veut simplifier le régime fiscal mais voilà que tout un chacun doit déterminer lui-même comment procéder à la répartition des revenus des deux conjoints, alors que chaque dossier doit être examiné individuellement. Ce n'est pas une simplification. Pourquoi l'excédent de paiements anticipés de l'un des deux conjoints n'est-il pas automatiquement attribué à l'autre conjoint ?

06.04 Hervé Jamar (en néerlandais) : Quelque 190.000 courriers ont été adressés aux

ingevulde vragenlijst bij de dienst toekomen, maar weinig mensen begrepen dat zo.

Hoeveel brieven werden verstuurd ? Hoeveel werden er ingevuld en tijdig teruggestuurd ? Hoeveel ambtenaren werden hiermee belast ?

06.02 Danielle Van Lombeek-Jacobs (PS) : Ik verneem eveneens dat de administratie van Financiën de belastingplichtigen die voorafbetalingen doen sinds enkele weken een brief stuurt waarin hen wordt gevraagd welk precies bedrag voor elk van de echtgenoten mag worden verrekend.

Wat is daarvan de reden ? Is er een verband met de individualisering van de uitgaven en inkomsten die vanaf dit jaar geldt ?

Welk standpunt zal het departement Financiën ter zake innemen ? Zal de verrekening van de voorafbetalingen geschieden op grond van de door de belastingplichtigen aangegeven verdeling ? Zal specifieke computersoftware worden ontwikkeld en zo ja, zal de verrekening in het voordeel van de belastingplichtige worden berekend ?

Welke maatregelen zullen ter zake worden getroffen, en binnen welke termijn ?

06.03 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK) : Er bestaat veel onduidelijkheid over de nieuwe regeling van de splitsing van de voorafbetalingen. Voor het eerste en tweede trimester kon voor 1 oktober een formulier worden ingevuld om de vrije verdeling van de voorafbetalingen mogelijk te maken maar niet iedereen heeft die brief ontvangen en de meeste mensen wisten niet hoe ze de brief correct konden invullen. Bovendien lees ik in de pers dat de minister ook in het derde trimester de keuze laat. Waarom werd de nieuwe regeling niet gewoon ingevoerd voor de inkomsten van 2005 ?

De minister wil het fiscaal stelsel vereenvoudigen, maar nu moet iedereen individueel bepalen hoe de verdeling van de inkomsten van de beide partners moet gebeuren en moet elk dossier individueel worden bekeken. Dat is geen vereenvoudiging. Waarom wordt een overschot aan voorafbetalingen bij de ene partner niet automatisch toegekend aan de andere partner ?

06.04 Staatssecretaris Hervé Jamar (Nederlands) : Er werden zowat 190.000 brieven

contribuables concernés, un travail administratif qui a exigé quarante jours-homme. En ce qui concerne le traitement des demandes, il est prévu 200 jours-homme, répartis entre dix personnes, et 1.200 appels téléphoniques par jour. Au 1^{er} octobre 2004, le service était en possession de 150.000 questionnaires complétés.

Des formulaires, des courriels et des fax nous sont envoyés tous les jours. Dans le communiqué de presse du 21 septembre, le délai de réponse a en effet été prorogé jusqu'au 29 octobre 2004.

(En français) J'en arrive à la question de Mme Van Lombeek. Introduite par la loi du 10 août 2001, la réforme de l'IPP a concrétisé la neutralité de l'impôt par rapport au choix de vie. La généralisation du principe du décumul des revenus des personnes pour lesquelles une imposition commune est établie s'étend aussi au calcul de l'impôt et donc au calcul de la majoration d'impôt en cas d'absence ou d'insuffisance de versements anticipés, et de la bonification pour versement anticipé.

A partir de l'exercice d'imposition 2005, les majorations et bonifications liées au versement anticipé seront calculées dans le chef de chaque conjoint ou cohabitant légal sur base de ses propres revenus et des versements anticipés qu'il aura effectués en son nom propre, cela résulte clairement de la loi. La seule exception à ce principe concerne le conjoint aidant visé par l'article 86 du Code des impôts sur les revenus 92, qui profite automatiquement des excédents de versements anticipés du conjoint aidé. Mais comme tous les contribuables ne semblent pas encore au courant, à titre exceptionnel, il a été permis aux conjoints et aux cohabitants légaux ayant effectué des versements anticipés pour les 1^{er} et 2^{ème} trimestres de 2004 de répartir ceux-ci entre eux comme il leur plaira en conservant les avantages liés au trimestre au cours duquel ces versements anticipés ont été effectués. Une lettre a invité les ménages concernés à renvoyer la demande de répartition avant le 1^{er} octobre 2004. Ce délai a été prolongé jusqu'au 29 octobre 2004 et le versement afférent au 3^{ème} trimestre qui aurait déjà été effectué peut être traité de la même façon par le service des versements anticipés dès lors que les contribuables l'ont mentionné dans le formulaire de réponse.

(En néerlandais) Les paiements anticipés pour le troisième trimestre déjà effectués à la date de

verstuurd aan de betrokken belastingplichtigen. Dat vereiste veertig mandagen voor de administratie. Voor de behandeling van de aanvragen wordt op 200 mandagen gerekend, verdeeld over tien personen, en supplementair 1.200 telefonische oproepen per dag. Op 1 oktober 2004 was de dienst in het bezit van 150.000 ingevulde vragenlijsten.

Er komen dagelijks formulieren, e-mails en faxen binnen. In de persmededeling van 21 september wordt de antwoordtermijn immers verlengd tot 29 oktober 2004.

(Frans): Nu kom ik bij de vraag van mevrouw Van Lombeek. De bij de wet van 10 augustus 2001 ingevoerde hervorming van de personenbelasting heeft de neutraliteit van de belasting ten aanzien van de samenlevingsvorm concreet gestalte gegeven. De algemene toepassing van het principe van decumulatie van de inkomsten van personen die gemeenschappelijk worden belast geldt ook voor de berekening van de belasting en dus voor de berekening van de belastingvermeerdering indien er niet of onvoldoende vooraf werd betaald evenals voor de berekening van de bonificatie in geval van voorafbetaling.

Vanaf belastingjaar 2005 worden de aan de voorafbetaling gekoppelde vermeerdering en bonificatie berekend voor elke echtgenoot of wettelijk samenwonende op grond van diens eigen inkomsten en voorafbetalingen die hij in zijn eigen naam heeft gedaan, wat duidelijk uit de wet blijkt. De enige uitzondering op dit principe betreft de helpende echtgenoot, beschreven in artikel 86 van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 92, bij wie de door de geholpen echtgenoot te veel betaalde voorafbetalingen automatisch worden bijgeteld. Omdat nog niet alle belastingplichtigen hiervan op de hoogte blijken te zijn, mogen echtgenoten en wettelijk samenwonenden die voorafbetalingen voor het eerste en tweede trimester hebben gedaan deze uitzonderlijk naar believen onder elkaar verdelen met behoud van de voordelen van het trimester waarin de voorafbetalingen werden gedaan. De betrokken gezinnen hebben een brief gekregen met het verzoek de aanvraag tot herverdeling voor 1 oktober 2004 terug te sturen. Die termijn werd verlengd tot 29 oktober 2004 en de stortingen voor het derde trimester die reeds zouden zijn uitgevoerd kunnen op dezelfde manier door de dienst van de voorafbetalingen worden behandeld zodra de belastingplichtigen hiervan in het antwoordformulier melding maken.

(Nederlands) De bij ontvangst van de brief al uitgevoerde voorafbetalingen voor het derde

réception de cette lettre sont traités de la même façon que les paiements anticipés pour les deux premiers trimestres, à condition que le contribuable en fasse mention dans sa déclaration.

La généralisation du principe du décumul des revenus des conjoints et des cohabitants légaux entrera en vigueur à partir de l'année d'imposition 2005. Le calcul décumulé des impôts entrera logiquement en vigueur en même temps. Donc, il n'y a pas de raison de faire entrer en vigueur à partir de l'année d'imposition 2006 au lieu de 2005 le calcul de l'accroissement – au cas où aucun paiement anticipé n'a été effectué ou lorsque des paiements anticipés insuffisants ont été effectués – ou de la bonification pour paiement anticipé d'impôt faisant partie intégrale du calcul de l'impôt.

Chaque personne physique est un contribuable totalement autonome. Pour les conjoints, une imposition commune est établie. Le calcul des impôts s'effectue individuellement, mais le montant à payer ou à restituer est déterminé par l'addition des deux résultats.

Chaque conjoint doit déterminer individuellement s'il doit effectuer des paiements anticipés. Ce n'est pas le cas pour le revenu du conjoint aidant car ce dernier ignore si un revenu sera octroyé et quel en sera le montant. C'est le partenaire qui octroie le revenu qui effectue si nécessaire des paiements anticipés.

Les excédents des paiements anticipés sont automatiquement transférés au conjoint aidant. Nous ne comptons pas modifier cette règle.

06.05 Marleen Govaerts (VLAAMS BLOK): Le SPF Finances devra investir beaucoup de temps et d'énergie dans le suivi. Le courrier a été expédié relativement tard. A deux reprises déjà, un délai supplémentaire a été accordé. On aurait dû reporter la mesure jusqu'à l'exercice d'imposition 2006.

Cette mesure ne fait que renforcer la tendance à vivre en tant qu'isolé. Je regrette l'absence de mesures fiscales favorisant la famille traditionnelle.

06.06 Danielle Van Lombeek-Jacobs (PS): Vous avez omis de répondre à trois de mes six sous-questions. S'agissant de la simplification administrative annoncée et de la neutralité de l'impôt relative au choix de vie, l'administration doit adopter une position claire. Actuellement, les contribuables ne disposent pas d'informations suffisantes pour remplir certains formulaires.

kwartaal van 2004 worden op dezelfde wijze behandeld als de voorafbetalingen voor eerste twee kwartalen, mits de belastingplichtige dit vermeldt op zijn aanslag.

De veralgemening van het principe van de decumulatie van de inkomsten van echtgenoten en wettelijk samenwonenden treedt in werking vanaf het aanslagjaar 2005. De gedecumuleerde berekening van de belastingen treedt logischerwijze tegelijkertijd in werking. Er is dus geen reden om de berekening van de vermeerdering – in geval er geen of ontoereikende voorafbetalingen zijn gedaan – of van de bonificatie voor voorafbetaling van de belastingen, die integraal deel uitmaken van de berekening van de belastingen, in werking te laten treden vanaf aanslagjaar 2006 in plaats van in 2005.

Iedere natuurlijke persoon is een volledig autonome belastingplichtige. Voor echtgenoten wordt een gemeenschappelijke aanslag gevestigd. De berekening van de belastingen gebeurt individueel, maar het te betalen of terug te geven bedrag wordt bepaald door de optelling van beide resultaten.

Iedere echtgenoot moet individueel vaststellen of er al dan niet voorafbetalingen moeten worden gedaan. Dit is niet het geval voor een inkomen van de meewerkende echtgenoot. De meewerkende echtgenoot heeft er immers geen zicht op of er een inkomen zal worden toegekend en hoe groot dit zal zijn. Het is de partner die het inkomen uitkeert, die indien nodig voorafbetalingen uitvoert.

De overschotten van voorafbetalingen worden automatisch overgedragen aan de meewerkende echtgenoot. Deze regel zal niet worden gewijzigd.

06.05 Marleen Govaerts (VLAAMS BLOK): De FOD Financiën zal veel tijd en energie moeten besteden aan de opvolging. De brief werd vrij laat verstuurd. Er werd al twee maal uitstel verleend. Men had de maatregel moeten uitstellen tot het aanslagjaar 2006.

Deze maatregel moedigt de trend aan om apart te gaan wonen. Ik betreur het uitblijven van fiscale maatregelen die het traditionele gezin bevorderen.

06.06 Danielle Van Lombeek-Jacobs (PS): Op drie van mijn zes subvragen hebt u niet geantwoord. Wat de aangekondigde administratieve vereenvoudiging en de neutraliteit van het belastingstelsel ten aanzien van de samenlevingsvorm betreft, moet de administratie een duidelijk standpunt innemen. Op dit ogenblik beschikken de belastingbetalers over onvoldoende

Sur ce point, M. Reynders n'a pas répondu aux questions que je lui ai posées en matière d'information des contribuables.

06.07 **Hervé Jamar**, secrétaire d'État (*en français*): L'administration a voulu offrir au citoyen une marge de manœuvre dans le choix de ses versements anticipés. L'attribution d'un pourcentage et d'une quote-part à son conjoint constitue également un choix de vie qui ne relève pas de l'administration. Actuellement, les contribuables ont la possibilité de réajuster leur choix en fonction de la réforme et de l'individualisation du statut de contribuable.

Bien que la communication ne soit pas optimale, un courrier individuel a été adressé aux contribuables. Des problèmes techniques et fiscaux peuvent néanmoins survenir et la prolongation du délai est sans doute un élément positif.

06.08 **Hagen Goyvaerts** (VLAAMS BLOK): On a perdu beaucoup de temps au moment de l'instauration de cette mesure. Actuellement, la situation est chaotique.

Je suis certain que de très nombreux conjoints et cohabitants ont fait appel à des fiscalistes pour déterminer la meilleure clé de répartition de leurs revenus. Ils auraient pu s'en passer si cette mesure leur avait été exposée plus clairement.

06.09 **Hervé Jamar**, secrétaire d'État (*en français*): Que devrais-je répondre si, dans quelques mois, on me citait le cas d'une personne ayant perdu une bonification parce qu'elle n'aurait pas été prévenue à temps qu'elle pouvait modifier ses versements anticipés? Qu'il y a eu une information.

L'incident est clos.

07 **Question de Mme Colette Burgeon au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "les réductions d'impôt pour les prépensionnés" (n° 3802)**

07.01 **Colette Burgeon** (PS): De nombreux contribuables font état d'une injustice relative à la réduction d'impôt concernant les pré-pensionnés. En effet, les pré-pensionnés mariés d'avant janvier 2004 bénéficient chacun d'une réduction d'impôt tandis que les nouveaux pré-pensionnés obtiennent une réduction pour deux.

information om bepaalde formulieren in te vullen.

De heer Reynders heeft niet geantwoord op de vragen die ik hem over de informatieverstrekking aan de belastingplichtigen heb gesteld.

06.07 Staatssecretaris **Hervé Jamar** (*Frans*): De administratie heeft de burger enige vrijheid willen geven bij de beslissing over zijn voorafbetalingen. Ook de toekenning van een percentage of een deel van de beroepsinkomsten aan de echtgenoot is een persoonlijke keuze, waarvoor de administratie niet bevoegd is. De belastingplichtigen krijgen nu de mogelijkheid hun keuze aan te passen, rekening houdend met de hervorming en met de individualisering van het statuut van de belastingplichtige.

De communicatie liet te wensen over, maar er werd de belastingplichtigen wel een individueel schrijven gericht. Er kunnen echter technische en fiscale problemen opduiken. Daarom is het ongetwijfeld goed dat de termijn wordt verlengd.

06.08 **Hagen Goyvaerts** (VLAAMS BLOK): Men heeft veel tijd verloren bij de invoering van deze maatregel. Alles verloopt nu nogal chaotisch.

Ik ben er zeker van dat heel veel echtgenoten en samenwonenden bij het bepalen van de verdeling van hun inkomen een fiscalist hebben ingeschakeld. Dat was niet nodig geweest, mocht de maatregel duidelijker gecommuniceerd geweest zijn aan de belastingplichtigen.

06.09 Staatssecretaris **Hervé Jamar** (*Frans*): Wat zou ik moeten antwoorden indien men mij binnen een aantal maanden het geval voorlegt van iemand die een terugbetaling van belastingen is misgelopen, omdat hij niet op tijd werd verwittigd dat hij zijn voorafbetalingen kon aanpassen? Dat er informatie werd verstrekt.

Het incident is gesloten.

07 **Vraag van mevrouw Colette Burgeon aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de belastingverminderingen voor de bruggepensioneerden" (nr. 3802)**

07.01 **Colette Burgeon** (PS): Vele belastingplichtigen maken melding van een onrechtvaardige situatie met betrekking tot de belastingvermindering voor bruggepensioneerden. Gehuwde bruggepensioneerden die vóór januari 2004 met brugpensioen gegaan zijn, genieten elk een belastingvermindering. Voor mensen die

Confirmez-vous cette information ? Dans l'affirmative, comment motivez-vous cette décision ?

recenter met brugpensioen gegaan zijn, geldt één vermindering voor allebei.

Est-il normal que le traitement des contribuables soit fonction de la date à laquelle ils adhèrent au statut de pré-pensionné ? Est-ce conforme aux principes d'égalité et de non-discrimination ?

Klopt dat bericht? Zo ja, hoe verantwoordt u die beslissing? Is het normaal dat belastingplichtigen verschillend behandeld worden afhankelijk van de datum waarop ze het statuut van bruggepensioneerde kregen? Is dat in overeenstemming met de principes van gelijkheid en niet-discriminatie?

07.02 **Hervé Jamar**, secrétaire d'Etat (*en français*): Différentes questions ont déjà été posées à ce sujet et je me permets dès lors de vous renvoyer au *Compte rendu analytique de la Chambre* n° 1005 du 26 février 2003, p. 4 et 5, n° 79 du 1^{er} décembre 2003, p. 1 et 2, et n° 205 du 23 mars 2004, p. 3.

07.02 Staatssecretaris **Hervé Jamar** (*Frans*): Hierover werden al een aantal vragen gesteld, en ik ben dan ook zo vrij te verwijzen naar het *Beknopt Verslag* van de Kamer nr. 1005 van 26 februari 2003, blz. 4 en 5, nr. 79 van 1 december 2003, blz. 1 en 2, en nr. 205 van 23 maart 2004, blz. 3.

07.03 **Colette Burgeon** (PS): Un problème persiste et donne lieu à de multiples questions. Je lirai vos réponses et reviendrai sur le sujet s'il y a un problème.

07.03 **Colette Burgeon** (PS): Dat neemt niet weg dat er een probleem blijft bestaan, een situatie die vele vragen doet rijzen. Ik zal uw antwoorden lezen en indien nodig op de kwestie terugkomen.

L'incident est clos.

Het incident is gesloten.

08 **Question de Mme Marleen Govaerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "les mesures de prévention du cambriolage" (n° 3816)**

08 **Vraag van mevrouw Marleen Govaerts aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "inbraakpreventiemaatregelen" (nr. 3816)**

08.01 **Marleen Govaerts** (VLAAMS BLOK): Le ministre Dewael va réformer le système des primes de prévention du cambriolage parce qu'il ne rencontre pas assez de succès. Il envisage ainsi de rendre fiscalement déductibles les investissements en matière de prévention du vol. Cela sera-t-il perceptible dans la déclaration fiscale pour l'exercice d'imposition 2005 ?

08.01 **Marleen Govaerts** (VLAAMS BLOK): Omdat het te weinig succes heeft, zal minister Dewael het systeem van inbraakpreventiepremies hervormen. Zo overweegt hij investeringen in diefstalpreventie fiscaal aftrekbaar te maken. Zal dat te merken zijn in de belastingaangifte van het aanslagjaar 2005?

08.02 **Hervé Jamar**, secrétaire d'Etat (*en néerlandais*): Le précédent gouvernement a déjà pris des mesures d'encouragement pour la sécurisation des locaux professionnels des commerçants, des professions libérales et des PME. La déduction des investissements en immobilisations corporelles pour la sécurisation de locaux professionnels a été augmentée de 10 points à partir de l'exercice d'imposition 2004. Le gouvernement envisage de porter ce chiffre à 17.

08.02 Staatssecretaris **Hervé Jamar** (*Nederlands*): De vorige regering nam al maatregelen om de beveiliging van beroepslokalen van handelaars, vrije beroepen en KMO's aan te moedigen. Met ingang van het aanslagjaar 2004 werd de aftrek van investeringen in materiële vaste activa voor de beveiliging van beroepslokalen verhoogd met 10 procentpunten. De regering overweegt dat cijfer te verhogen naar 17.

L'idée d'instaurer une réduction d'impôt pour les installations de sécurité électroniques dans les logements privés, notamment, a été abandonnée parce qu'elle s'avérerait trop coûteuse. Le gouvernement n'envisage pas de nouvelles

Het idee om een belastingvermindering in te voeren voor onder meer elektronische veiligheidsinstallaties in privé-woningen, werd verlaten omdat het te duur was. Momenteel overweegt de regering geen nieuwe initiatieven.

initiatives pour l'instant.

Présidente: Mme Marie-Christine Marghem

08.03 Marleen Govaerts (VLAAMS BLOK): Le ministre Dewael semble avoir cherché à faire un coup médiatique. La déductibilité des dispositifs de sécurité dans les habitations privées n'était qu'une vaine promesse.

L'incident est clos.

09 Question de M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "les pratiques bancaires dans le cadre de l'application de la législation sur le blanchiment d'argent et la DLU" (n° 3699)

09.01 Servais Verherstraeten (CD&V): La législation anti-blanchiment et la DLU sont-elles compatibles?

Au moment de l'introduction d'une DLU, l'organisme financier est tenu, conformément à la loi anti-blanchiment, d'ouvrir un dossier. La banque doit pouvoir démontrer qu'il n'y avait aucune présomption de blanchiment d'argent. L'article 5 de la loi relative à la déclaration libératoire unique dispose toutefois que cette déclaration ne peut donner lieu à des contrôles fiscaux ultérieurs.

Le contribuable peut déterminer lui-même le montant qu'il déclare, mais la loi n'indique pas clairement sur quelle base les 6 ou les 9 pour cent doivent être calculés. Le contribuable qui a introduit une déclaration libératoire unique peut néanmoins s'attendre à un contrôle fiscal approfondi.

Il est pour le moins ennuyeux qu'une banque tienne un dossier qui, en vertu de l'article 5 de la loi sur la déclaration libératoire unique, peut être utilisé à des fins de contrôle fiscal. Le secret bancaire en Belgique est, par ailleurs, relativement restreint.

Le ministre peut-il me faire savoir si le dossier tenu par un établissement bancaire peut être utilisé à des fins de contrôle fiscal ?

Président: M. Bart Tommelein

09.02 Hervé Jamar, secrétaire d'Etat (*en néerlandais*): Si la DLU rapporte peut-être moins que prévu, elle présente néanmoins de nombreux avantages. Je songe notamment au rapatriement de capitaux placés à l'étranger, à l'éventuelle application de la directive en matière de fiscalité des revenus de l'épargne ou à la relance de la

Voorzitter: Mevrouw Marie-Christine Marghem.

08.03 Marleen Govaerts (VLAAMS BLOK): Minister Dewael heeft blijkbaar een persstunt uitgevoerd. Zijn belofte om veiligheidsmaatregelen in privé-woningen aftrekbaar te maken, was loos.

Het incident is gesloten.

09 Vraag van de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de bancaire praktijk bij de toepassing van de witwaswetgeving en de EBA" (nr. 3699)

09.01 Servais Verherstraeten (CD&V): Zijn de witwaswetgeving en de EBA compatibel?

Wanneer iemand een EBA indient, is de financiële instellingen in kwestie ingevolge de witwaswet verplicht een dossier aan te leggen. De bank moet kunnen aantonen dat zij geen vermoeden had van het wiswassen van geld. Artikel 5 van de EBA-wet zegt echter dat de eenmalige aangifte geen aanleiding mag zijn om verdere fiscale controles te verrichten.

De belastingsplichtige mag zelf bepalen welk bedrag hij aangeeft, maar de wet bepaalt helemaal niet duidelijk op welke grondslag de 6 of 9 procent wordt berekend. Naar aanleiding van de fiscale controle kan wie een EBA heeft ingediend, zich toch nog aan een grondige controle verwachten.

Het is erg vervelend dat een bank een dossier bijhoudt dat volgens artikel 5 van de EBA-wet kan worden gebruikt voor fiscale controle. Bovendien is het fiscaal bankgeheim in België redelijk beperkt.

Kan de minister mij duidelijkmaken of een dossier van een bank mag worden gebruikt voor fiscale controle?

Voorzitter: De heer Bart Tommelein.

09.02 Staatssecretaris Hervé Jamar (Nederlands): De EBA brengt misschien minder op dan verwacht, maar de voordelen zijn legio. Ik denk maar aan de terugkeer van kapitalen uit het buitenland, de eventuele invoering van de spaarrichtlijn of de verhoogde binnenlandse consumptie.

consommation intérieure.

Tout dossier ouvert par une banque à la suite d'une DLU relève de l'article 5 de la loi instaurant une déclaration libératoire unique. Cet article prévoit que la déclaration, le paiement et l'attestation ne peuvent être utilisés pour effectuer des enquêtes ou des contrôles de nature fiscale, pour déclarer de possibles infractions à la législation fiscale ou pour échanger des informations, à moins qu'il s'agisse de la détermination des contributions dues en raison de la déclaration. Cette disposition s'applique également aux déclarations déposées auprès de la trésorerie.

Lorsque l'on doute de l'authenticité d'une attestation, on la vérifie, comme on le fait à la CTIF, auprès de la trésorerie.

09.03 Servais Verherstraeten (CD&V): Ce n'est pas une réponse. Je pose à nouveau cette question par écrit.

L'incident est clos.

10 Question de M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la centralisation de la police fédérale à Turnhout" (n° 3853)

10.01 Servais Verherstraeten (CD&V): A Turnhout, les services de police sont hébergés dans plusieurs bâtiments. Il existait un projet visant à les centraliser à la caserne Blairon. Où en est ce dossier?

10.02 Hervé Jamar, secrétaire d'Etat (en néerlandais) : L'objectif est en effet de centraliser les services à la caserne Blairon qui a reçu un rapport favorable. Un dossier sera soumis à l'Inspection des Finances. Un bail ne peut être conclu que lorsque le Conseil des ministres a marqué son approbation. Aucun montant n'a encore été inscrit au budget 2005 pour la location du bâtiment car celui-ci ne sera probablement pas disponible avant la fin de l'année 2005. Il faut trouver des locaux pour 125 membres du personnel. Les parkings nécessaires seront prévus. Les bâtiments qui sont actuellement utilisés par la police et qui ne sont plus utiles à un autre SPF seront vendus. Le bail du bâtiment situé dans la Oude Vaartstraat est résiliable annuellement.

10.03 Servais Verherstraeten (CD&V): J'espère que le déménagement pourra encore être avancé.

Elk dossier dat een bank aanlegt na een EBA valt onder artikel 5 van de EBA-wet. De aangifte, de betaling en het attest kunnen niet worden gebruikt voor fiscale onderzoeks- of controleverrichtingen, evenmin om inbreuken op de belastingswet te melden of om inlichtingen uit te wisselen, tenzij het over de vaststelling van de verschuldigde bedragen van de aangifte gaat. Dit geldt ook voor de bij de thesaurie ingediende aangiften.

Wanneer aan een attest wordt getwijfeld, zal men net zoals bij de CFI de authenticiteit van dit attest nagaan bij de thesaurie.

09.03 Servais Verherstraeten (CD&V): Dit is geen antwoord. Ik dien de vraag schriftelijk opnieuw in.

Het incident is gesloten.

10 Vraag van de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de centralisatie van de federale politie in Turnhout" (nr. 3853)

10.01 Servais Verherstraeten (CD&V): In Turnhout zijn de politiediensten verspreid over verschillende gebouwen. Er waren plannen om ze te centraliseren in de kazerne Blairon. Wat is de stand van zaken in dat dossier?

10.02 Staatssecretaris Hervé Jamar (Nederlands): Het is inderdaad de bedoeling de diensten te centraliseren in de Blairon-kazerne, die het gunstigste rapport kreeg. Er zal een dossier worden voorgelegd aan de Inspectie van Financiën. Pas na de goedkeuring door de Ministerraad kan een huurovereenkomst worden afgesloten. In de begroting 2005 werden nog geen bedragen ingeschreven voor de huur omdat het gebouw wellicht pas tegen einde 2005 kan worden betrokken. Er is nood aan huisvesting voor 125 personeelsleden. Er zal worden voorzien in de nodige parkeerruimte. De thans door de politie gebruikte gebouwen die niet meer dienstig zijn voor een ander FOD zullen worden verkocht. De huur van het gebouw in de Oude Vaartstraat is jaarlijks opzegbaar.

10.03 Servais Verherstraeten (CD&V): Ik hoop dat de verhuizing nog kan worden vervroegd.

L'incident est clos.

Het incident is gesloten.

La réunion est suspendue à 16.05 heures.

De vergadering wordt geschorst om 16.05 uur.

Elle est reprise à 16.10 heures.

Zij wordt hervat om 16.10 uur.

11 Question de M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le projet de construction de nouveaux bâtiments 'Academia'" (n° 3868)

11 Vraag van de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "het nieuwbouwproject 'Academia'" (nr. 3868)

11.01 Servais Verherstraeten (CD&V): Les locaux où sont hébergés le Tribunal du Travail et la Justice de Paix de Turnhout sont totalement insuffisants, a fortiori dans la perspective de l'extension imminente des compétences de ces juridictions. On avait échafaudé un projet appelé «Academia» dans le centre-ville.

11.01 Servais Verherstraeten (CD&V): De behuizing van de arbeidsrechtbank en het vrederecht in Turnhout is volstrekt ontoereikend, zeker in het licht van de nakende uitbreiding van de bevoegdheden. Er waren plannen voor een project *Academia* in het centrum van de stad.

Où en est ce dossier? Sera-t-il éventuellement adapté à l'extension des compétences de ces deux juridictions?

Hoe ver is dit dossier gevorderd? Zal het eventueel worden aangepast aan de uitbreiding van de bevoegdheden?

11.02 Hervé Jamar, secrétaire d'Etat (*en néerlandais*): Entre-temps, les travaux réalisés dans le cadre du projet « Academia » ont fait l'objet d'une adjudication. La Régie des Bâtiments inscrira 3.296.526 euros sur la prochaine liste d'investissements. Les moyens budgétaires seront dégagés sous peu. Les travaux commenceront au début de l'année prochaine. 250 jours ouvrables seront nécessaires pour le gros œuvre fermé et les finitions en nécessiteront 200 de plus. Tout devrait être terminé vers la mi-2007. Jusque-là, l'organisation pratique des locaux fera l'objet d'une concertation permanente entre la Régie des Bâtiments et la cellule Bâtiments du SPF Justice.

11.02 Staatssecretaris **Hervé Jamar** (*Nederlands*): De werken voor het project *Academia* werden ondertussen aanbesteed. De Regie der Gebouwen zal 3.296.526 euro inschrijven op de volgende investeringslijst. De budgettaire middelen zullen binnenkort worden vrijgemaakt. De werken zullen begin volgend jaar een aanvang nemen. De gesloten ruwbouwwerken zullen 250 werkdagen in beslag nemen, de verdere afwerking zal 200 werkdagen vergen. Medio 2007 moet alles normaliter klaar zijn. Tot dan is er over de praktische organisatie van de behuizing permanent overleg tussen de Regie der Gebouwen en de cel Gebouwen van de FOD Justitie.

Au cours du processus de construction, il peut être tenu compte, dans la mesure des possibilités budgétaires, de la modification des besoins et une solution peut être recherchée dans les limites du volume bâti convenu.

Tijdens het bouwproces kan rekening worden gehouden met het gewijzigd behoefteprofiel in zoverre dit budgettair haalbaar is en er een oplossing wordt gevonden binnen het afgesproken bouwvolume.

11.03 Servais Verherstraeten (CD&V): Je pars du principe que les crédits nécessaires seront encore fixés avant la fin de l'année.

11.03 Servais Verherstraeten (CD&V): Ik reken erop dat de nodige kredieten nog voor het jaareinde worden vastgelegd.

L'incident est clos.

Het incident is gesloten.

12 Question de Mme Marleen Govaerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la prétendue implication d'habitants néerlandais de la zone frontalière belge du Limbourg dans des faits criminels" (n° 3912)

12 Vraag van mevrouw Marleen Govaerts aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de beweerde betrokkenheid van Nederlandse inwoners van de Belgische grensstreek in Limburg bij criminele feiten" (nr. 3912)

12.01 Marleen Govaerts (VLAAMS BLOK): La presse a récemment fait état de l'implication possible de Néerlandais habitant la zone frontalière du Limbourg dans des activités criminelles en tout genre, tels le trafic de drogue et le blanchiment d'argent. Selon la ministre de la Justice, les parquets de Hasselt et de Tongres s'intéressent de plus près à ces problèmes depuis longtemps déjà et plusieurs dossiers ont été ouverts cette année et l'année dernière à l'encontre de Néerlandais habitant la zone frontalière en raison de pratiques de blanchiment.

Le ministre des Finances collabore-t-il avec ses collègues de la Justice et de l'Intérieur à cet égard ? Des contrôles fiscaux spécifiques sont-ils menés ? Des pratiques de blanchiment ont-elles déjà été mises à jour ? Des informations ont-elles été échangées avec le ministère des Finances néerlandais à propos de citoyens néerlandais établis en Belgique mais condamnés aux Pays-Bas ?

12.02 Hervé Jamarn, secrétaire d'Etat (*en néerlandais*) : Aucune enquête fiscale spécifique n'est actuellement en cours. Le SPF Finances et le SPF Justice collaborent et c'est ainsi qu'une nouvelle disposition a été intégrée à la législation de prévention du blanchiment, aux termes de laquelle l'administration fiscale est immédiatement informée lorsqu'un dossier de fraude à grande échelle est transmis au parquet. Lorsque l'examen fiscal d'un dossier révèle des activités susceptibles d'entraîner des poursuites pénales, le parquet doit immédiatement en être averti.

L'administration de la fiscalité des entreprises et des revenus ignore combien de Néerlandais ont été taxés sur la base de signes ou d'indices.

En matière de blanchiment dans le secteur immobilier, je me réfère aux rapports annuels de la cellule de traitement des informations financières. Outre la convention visant à éviter la double imposition, les règlements européens et la Convention Benelux, deux réglementations entre la Belgique et les Pays-Bas ont été élaborées. Il s'agit de la réglementation du 3 juin 1998 concernant la présence de fonctionnaires des impôts directs et indirects sur le territoire de l'autre pays ainsi que de la réglementation du 4 février 2004 en matière d'échange de données.

Le volumineux document sur la coopération fiscale internationale est très important.

12.01 Marleen Govaerts (VLAAMS BLOK): De pers maakte onlangs melding van de mogelijke betrokkenheid van Nederlandse inwoners van de grensstreek in Limburg bij allerlei criminele activiteiten zoals drughandel en het witwassen van geld. Volgens de minister van Justitie vertonen de parketten van Hasselt en Tongeren al langer een verhoogde belangstelling en werden er in de loop van dit en vorig jaar verschillende dossiers geopend tegen Nederlandse grensbewoners wegens witwaspraktijken.

Werkt de minister van Financiën in dit verband samen met zijn collega's van Justitie en Binnenlandse Zaken? Worden er specifieke fiscale controles uitgevoerd? Werden er al gevallen van witwaspraktijken aan het licht gebracht? Worden er gegevens uitgewisseld met Financiën in Nederland over in België gevestigde maar in Nederland veroordeelde Nederlanders?

12.02 Staatssecretaris n Hervé Jamar (Nederlands): Er lopen geen specifieke fiscale onderzoeken. Er wordt samengewerkt tussen de FOD Financiën de FOD Justitie. Zo werd in de preventieve antiwitwaswetgeving een nieuwe bepaling ingevoerd, waarbij de fiscale administratie onmiddellijk op de hoogte wordt gebracht wanneer een dossier inzake grootschalige fraude aan het parket wordt overgemaakt. Wanneer bij het onderzoeken van een fiscaal dossier activiteiten aan het licht komen die aanleiding kunnen geven tot strafrechtelijke vervolging, moet hiervan onmiddellijk aangifte worden gedaan aan het parket.

De administratie van de Ondernemings- en Inkomensfiscaliteit weet niet hoeveel Nederlanders werden belast op basis van tekenen en indiciën.

Inzake witwasoperaties in de onroerende sector verwijs ik naar de jaarverslagen van de antiwitwascel. Naast het dubbelbelastingverdrag, de Europese verordeningen en richtlijnen en de Beneluxovereenkomst, werden twee regelingen tussen België en Nederland uitgewerkt. Er is de regeling van 3 juni 1998 over de aanwezigheid van fiscale ambtenaren van de directe en indirecte belastingen op elkaars grondgebied, en er is de regeling van 4 februari 2004 inzake gegevensuitwisseling.

Het lijvige document over de internationale fiscale samenwerking is zeer belangrijk.

12.03 Marleen Govaerts (VLAAMS BLOK): Je m'intéresse davantage aux gens qu'aux traités. Les gens qui commettent une infraction aux Pays-Bas sont-elles surveillées? Je croyais qu'un contrôle sur la base de signes et indices était possible.

12.04 Hervé Jamar, secrétaire d'État (en français): Nous nous trouvons à la limite entre les départements de l'Intérieur, de la Justice et des Finances. Des politiques sont menées, mais il est difficile de scinder les statistiques par département.

Toutes les collaborations menées entre les trois départements donnent des résultats. La cellule de traitement des informations financières a transmis en six mois aux parquets du pays 356 dossiers pour 265 millions d'euros. La CETIF effectue un beau travail et j'ai l'intime conviction que, dans cette masse, se trouvent certains dossiers visés dans votre question.

Sur base des analyses de risques, des collaborations entre les trois départements et de la collaboration accrue avec les Pays-Bas, les résultats s'avèrent probants.

L'incident est clos.

13 Question de M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la prison de Nivelles" (n° 3927)

13.01 Servais Verherstraeten (CD&V): L'évasion de trois détenus de la prison de Nivelles au début du mois a suscité de vives discussions au sein du gouvernement. Voilà qui est logique, étant donné qu'il y a deux mois, un détenu s'était déjà évadé dans de semblables circonstances. Entre-temps, la Régie des Bâtiments n'a pas donné suite à la demande de la ministre de faire ériger une enceinte et de faire placer des caméras supplémentaires.

Quel est l'état d'avancement des travaux? Quand seront-ils achevés? Quelles nouvelles mesures seront-elles prises?

13.02 Hervé Jamar, secrétaire d'État (en français): Aucun retard n'est à déplorer dans le chef des services de la Régie des bâtiments. L'installation d'une clôture extérieure était prévue dans le cadre des travaux de sécurisation. Suite à l'évasion de Nordin Benallal, il a été décidé de renforcer le système initialement prévu. Un nouveau cahier des charges a été rédigé dans

12.03 Marleen Govaerts (VLAAMS BLOK): Het gaat mij veel meer om mensen dan om verdragen. Worden mensen die in Nederland een misstap begingen in ons land niet in de gaten gehouden? Ik dacht dat zij op tekenen en indiciën zouden worden gecontroleerd.

12.04 Staatssecretaris Hervé Jamar (Frans): Hier gebeven we ons op het grensgebied tussen de departementen Binnenlandse zaken, Justitie en Financiën. Er wordt een beleid gevoerd, maar het is moeilijk de statistieken per departement uit te splitsen.

Alle vormen van samenwerking tussen de drie departementen werpen vruchten af. Op zes maanden tijd heeft de cel voor financiële informatieverwerking 356 dossiers ten bedrage van 265 miljoen euro aan de parketten overgemaakt. De CFI verricht goed werk en ik ben ervan overtuigd dat zich in die massa een aantal dossiers bevinden waarop uw vraag betrekking heeft.

Op grond van de risicoanalyses, de samenwerking tussen de drie departementen en de toenemende samenwerking met Nederland, blijken de resultaten veelbelovend.

Het incident is gesloten.

13 Vraag van de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de gevangenis van Nijvel" (nr. 3927)

13.01 Servais Verherstraeten (CD&V): De ontsnapping van drie gedetineerden uit de gevangenis van Nijvel leidde begin deze maand tot een fikse discussie binnen de regering. Logisch, want twee maanden geleden was al eens een gedetineerde op een soortgelijke manier ontsnapt. De Regie der Gebouwen maakte in de tussentijd geen werk van de vraag van minister Onkelinx om een bijkomende afsluiting en camerabewaking te plaatsen.

Hoever staat het met de werkzaamheden? Wanneer zullen ze voltooid zijn? Welke andere maatregelen worden genomen?

13.02 Hervé Jamar, secrétaire d'État (Frans): Bij de diensten van de Regie der Gebouwen is geen enkele achterstand vast te stellen. In het kader van beveiligingswerken was in de plaatsing van een externe afsluiting voorzien. Na de ontsnapping van Nordin Benallal werd beslist het oorspronkelijk geplande beveiligingssysteem te verscherpen. Snel werd een nieuw bestek opgemaakt. Met

l'urgence. Dans le respect des délais stipulés par la loi sur les marchés publics, l'ouverture et l'analyse des offres se fera le 8 novembre 2004. Le montant des travaux est estimé à 175.295 euros et le délai d'exécution est de soixante jours ouvrables.

Il est également prévu d'autres travaux de sécurisation comme l'éclairage du parking et du mur d'enceinte pour un montant estimé à 56.286 euros, la pose de caméras à détection de mouvement pour un montant de 23.714 euros et la réfection du chemin d'accès au parking, estimée à 202.756 euros. L'abattage des arbres sur le talus de la SNCB a également été prévu.

L'ensemble des travaux entrepris depuis 2003 et programmés jusqu'en 2005 représente plus d'un demi million d'euros. En attendant, la Régie des Bâtiments n'a pas la charge d'assurer la sécurité de la prison de Nivelles.

Présidente: Mme Marie-Christine Marghem

La mise en place de la clôture à l'intérieur du mur d'enceinte est actuellement en cours d'exécution. Compte tenu des délais résultant de la loi sur les marchés publics, la Régie des Bâtiments ne pouvait agir plus vite.

13.03 Servais Verherstraeten (CD&V): La législation sur les adjudications publiques visant à préserver la concurrence n'est pas à l'origine des retards et des évasions. C'est le gouvernement qui en est responsable. Malgré les promesses formelles faites au Parlement, il n'a libéré aucun crédit. Qu'il le fasse finalement aujourd'hui et que les travaux puissent commencer en janvier 2005 implique que les risques continueront d'exister quelques mois encore.

Le Secrétaire d'Etat a très justement souligné que la Régie n'est pas responsable. Elle exécute les missions qui lui sont confiées et ne peut agir sans crédits. J'espère que nous n'aurons plus à constater d'évasions.

L'incident est clos.

14 Question de M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la vente du domaine d'Argenteuil" (n° 3970)

inachtneming van de termijnen bepaald bij de wet betreffende de overheidsopdrachten, zal de opening en het onderzoek van de offertes op 8 november 2004 plaatsvinden. De kostprijs van de werken wordt op 175.295 euro geschat, terwijl de uitvoeringstermijn zestig werkdagen bedraagt.

Er zijn nog andere beveiligingswerken gepland, zoals het aanbrengen van verlichting op het parkeerterrein en de buitenmuur voor een bedrag dat geraamd wordt op 56.286 euro, het installeren van bewegingsdetectiecamera's voor een bedrag van 23.714 euro en het herstellen van de toegangsweg tot het parkeerterrein, wat naar schatting 202.756 euro zou kosten. Tevens zullen de bomen op de berm van de NMBS worden geveld.

De werken die sinds 2003 werden uitgevoerd en de werken die tot in 2005 zijn geprogrammeerd zullen samen een half miljoen euro kosten. Niettemin is de Regie der Gebouwen niet belast met het verzekeren van de veiligheid in de gevangenis van Nijvel.

Voorzitter: Mevrouw Marie-Christine Marghem.

Op dit ogenblik wordt een afsluiting binnen de gevangensmuren geplaatst. Rekening houdend met de termijnen die in de wet betreffende de overheidsopdrachten zijn bepaald, kon de Regie der Gebouwen niet sneller handelen.

13.03 Servais Verherstraeten (CD&V): De wettelijke bescherming in verband met de aanbestedingsprocedures zijn niet de oorzaak van de vertragingen en van de ontsnappingen. De regering is verantwoordelijk voor de vertraging. Ondanks formele beloftes in het Parlement, heeft zij geen kredieten vrijgemaakt. Dat dit nu toch gebeurt en dat de werkzaamheden in januari 2005 van start kunnen gaan, betekent dat het risico nog enkele maanden blijft bestaan.

De staatssecretaris merkte terecht op dat de Regie niet verantwoordelijk is. Zij voert uit wat haar wordt opgedragen en kan niets doen zonder kredieten. Ik hoop dat er geen ontsnappingen meer plaatsvinden.

Het incident is gesloten.

14 Vraag van de heer Servais Verherstraeten aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de verkoop van het domein van Argenteuil" (nr. 3970)

14.01 Servais Verherstraeten (CD&V): Le château d'Argenteuil a été vendu le 24 septembre pour la somme de 7,8 millions d'euros. Aucune institution publique n'était intéressée par le domaine, notamment à cause de son état de délabrement. L'acquéreur, Jean-Marie Delwart, est actionnaire et ancien président du conseil d'administration de La Floridienne, une société titulaire d'une créance de 24 millions d'euros à l'égard du fisc belge.

Initialement, la vente du domaine devait rapporter 10 millions d'euros. L'un des candidats-acheteurs a par la suite déclaré dans la presse que le ministre lui avait promis de lui vendre le domaine si son offre était proche du montant le plus élevé.

Pourquoi le ministre a-t-il fixé un montant de 10 millions d'euros alors que les rapports d'expertise faisaient état de 5 à 8 millions d'euros ? Est-il exact que l'huissier de justice a déjà procédé à la saisie de la somme de la vente ? Qui lui en a intimé l'ordre ? Pourquoi la Région wallonne bénéficie-t-elle de 4 pour cent de cette somme ?

Qu'en est-il des indemnités réclamées par La Floridienne ? Le ministre a-t-il fait des promesses à l'un des amateurs ? Quelle affectation prévoit-on de donner au domaine et aux bâtiments ?

14.02 Hervé Jamar, secrétaire d'Etat (*en néerlandais*): Selon la note soumise au Conseil des ministres, la valeur du domaine était estimée à un montant compris entre 5 et 10 millions d'euros. Les valeurs citées se situent dans cette fourchette.

Le produit de la vente a été saisi à la demande de plusieurs mandants..

Lors de la suppression d'une partie de la route 32 jouxtant le domaine en 1828, une erreur a été commise au cadastre de La Hulpe. La partie sur laquelle portait l'erreur présente une superficie de 4,30 hectares. Cette parcelle a été transférée par erreur à la Région wallonne par l'arrêté royal du 21 avril 1999. La liste des domaines transférés a été corrigée par l'arrêté ministériel du 23 juin 2004, qui a ensuite été contesté par la Région wallonne. Le comité de concertation a alors décidé d'attribuer 4 pour cent du produit de la vente à la Région.

La somme est bloquée sur un compte en attendant une décision judiciaire.

Chaque intéressé a pu faire une offre sur le

14.01 Servais Verherstraeten (CD&V): Het kasteel van Argenteuil werd op 24 september verkocht voor 7,8 miljoen euro. Mede wegens de erbarmelijke staat van het domein waren er geen overheidsinstellingen in geïnteresseerd. De koper, Jean-Marie Delwart, is aandeelhouder en ex-voorzitter van de raad van bestuur van La Floridienne, een bedrijf met aanspraken ter waarde van 24 miljoen euro bij de Belgische fiscus.

Aanvankelijk verwachtte men een opbrengst van 10 miljoen euro. Een van de gegadigden verklaarde nadien in de pers dat de minister hem beloofd had het domein aan hem te verkopen als hij een bod uitbracht in de buurt van het hoogste bedrag.

Waarom stelde de minister een opbrengst van 10 miljoen euro voorop terwijl de schattingsverslagen spraken over 5 tot 8 miljoen euro? Is het waar dat de deurwaarder al beslag heeft gelegd op de verkoopsom? Wie gaf hem daartoe opdracht? Waarom gaat 4 procent van de opbrengst naar het Waals Gewest?

Hoe staat het met de schadevergoedingen die La Floridienne eist? Heeft de minister beloften gedaan aan een van de gegadigden? Welke bestemming zal aan het domein en aan de gebouwen worden gegeven?

14.02 Staatssecretaris Hervé Jamar (*Nederlands*): De nota die werd voorgelegd aan de Ministerraad vermeldde dat het domein een geschatte waarde had tussen 5 en 10 miljoen euro. De aangehaalde waarden passen in die marge.

Er werd beslag gelegd op de opbrengst van de verkoop. Dit werd gedaan op last van meerdere opdrachtgevers.

Toen in 1828 een deel van weg 32 bij het domein werd gesupprimeerd, trad er een fout op in het kadaster van Terhulpen. Het gedeelte waarop de fout betrekking had heeft een oppervlakte van 4,30 hectare. Dit perceel werd per vergissing overgedragen aan het Waals Gewest door het KB van 21 april 1999. De overgedragen domeinen werden door het ministerieel besluit van 23 juni 2004 gecorrigeerd, wat werd betwist door het Waals Gewest. Het Overlegcomité besloot daarop 4 procent van de opbrengst aan het Gewest toe te kennen.

Het bedrag staat geblokkeerd op een rekening in afwachting van een juridische uitspraak.

Iedere gegadigde kon een bod uitbrengen op het

domaine. Il devra être satisfait aux conditions d'urbanisme, mais nous ne pouvons imposer d'affectation pour ce bien.

Votre dernière question ne relève pas de ma compétence.

14.03 Servais Verherstraeten (CD&V): Certaines compétences peuvent être larges.

14.04 Hervé Jamar secrétaire d'Etat (*en néerlandais*): Le nouveau propriétaire détermine la destination du bien pour autant qu'il soit satisfait aux conditions en matière d'urbanisme.

L'incident est clos.

15 Question de Mme Nahima Lanjri au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "la TVA applicable aux entreprises et aux indépendants touchés par les travaux de voirie" (n° 3958)

15.01 Nahima Lanjri (CD&V): Les travaux aux « Leien » (boulevards) d'Anvers entraînent de nombreux problèmes financiers pour les entrepreneurs et les commerçants installés sur les lieux. Il en résulte des licenciements et des faillites. Pourront-ils bénéficier d'un report de paiement de la TVA ?

15.02 Didier Reynders, ministre (*en néerlandais*): Seuls les receveurs et les directeurs régionaux sont autorisés à accorder, dans des cas individuels, un report de paiement ou une exonération des intérêts de retard. Je ne puis donc prendre de mesure générale. Les services locaux ont été invités à examiner avec bienveillance les demandes individuelles introduites à ce propos par les commerçants. Sans doute est-ce une bonne solution.

Les Régions, les Communautés et les communes peuvent également prendre des initiatives, mais c'est une autre question.

15.03 Nahima Lanjri (CD&V): Puis-je obtenir une copie de l'instruction du 4 octobre? Les intéressés peuvent-ils uniquement introduire une demande à titre individuel ?

15.04 Didier Reynders, ministre (*en néerlandais*): En effet. Il en est toujours ainsi. En ce qui concerne l'instruction, il s'agit d'une note interne et non d'une circulaire.

L'incident est clos.

domain. Buiten stedenbouwkundige voorwaarden kan men geen bestemming opleggen aan het goed.

De laatste vraag valt buiten mijn bevoegdheid.

14.03 Servais Verherstraeten (CD&V): Bevoegdheden kunnen ruim zijn.

14.04 Staatssecretaris Hervé Jamar (*Nederlands*): De nieuwe eigenaar bepaalt de bestemming van het goed zolang het voldoet aan de stedenbouwkundige voorwaarden.

Het incident is gesloten.

15 Vraag van mevrouw Nahima Lanjri aan de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de BTW voor de ondernemers en zelfstandigen die worden getroffen door wegeniswerken" (nr. 3958)

15.01 Nahima Lanjri (CD&V): De werken aan de Leien in Antwerpen veroorzaken veel financiële problemen voor de ondernemers en winkeliers ter plaatse. Dat leidt tot ontslagen en faillissementen. Krijgen zij uitstel van betaling voor de BTW?

15.02 Minister Didier Reynders (*Nederlands*): Alleen de ontvangers en de gewestelijke directeurs kunnen in individuele gevallen uitstel van betaling of vrijstelling van verwijlinteressen verlenen. Ik kan dus geen algemene maatregel treffen. De lokale diensten werd gevraagd de door deze handelaars ingediende individuele verzoeken om uitstel van betaling en vrijstelling van verwijlinteressen zeer welwillend te onderzoeken. Wellicht is dit een goede oplossing.

Ook de Gewesten, de Gemeenschappen en de gemeenten kunnen iets doen, maar dat is een ander verhaal.

15.03 Nahima Lanjri (CD&V): Kan ik een kopie krijgen van de instructie van 4 oktober? Kunnen de betrokkenen alleen individueel een aanvraag indienen?

15.04 Minister Didier Reynders (*Nederlands*): Inderdaad. Dat is altijd zo. Wat de instructie betreft, gaat het om een interne nota, niet om een circulaire.

Het incident is gesloten.

16 Interpellations jointes de

- M. Hagen Goyvaerts au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "le produit escompté de l'amnistie fiscale" (n° 403)

- M. Servais Verherstraeten au vice-premier ministre et ministre des Finances sur "les objectifs financiers de la déclaration libératoire unique" (n° 426)

16.01 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): Le ministre a fait le 11 septembre des déclarations plutôt pessimistes à propos de la DLU. Il a affirmé qu'il se satisferait déjà de 200 à 300 millions d'euros pour le Fonds de vieillissement au lieu des 850 millions escomptés.

Six mois après l'instauration de la DLU, les choses étaient déjà claires. Les 17,5 millions versés dans la trésorerie par les banques n'étaient qu'une bagatelle.

Il nous revient, en outre, de source bancaire et financière, que l'ensemble du système d'amnistie fiscale est un avorton. L'insécurité juridique, l'interminable discussion entre juristes et le feuilleton des droits de succession flamands n'étaient pas vraiment de nature à susciter la confiance des contribuables indécis. La suspension d'un arrêté royal par le Conseil d'Etat est venue s'ajouter à tout cela. La réglementation relative à la garantie supplémentaire de 6 ou 9 pour cent était du piètre travail juridique et a dû être élaborée par le biais du Parlement plutôt que par un arrêté royal.

Les socialistes ont dû accepter l'amnistie fiscale à leur corps défendant et se rendre à l'argument que 850 millions représentent une somme non négligeable pour les caisses de l'Etat. Cette opération permettait, en effet, de ne pas devoir prendre de nouvelles mesures. Pour l'heure, ils semblent encore moins enthousiastes. Sans doute se sentent-ils dupés par les libéraux. Le 11 septembre, Dirk Van der Maelen lui-même déclarait dans *De Morgen* que le jeu n'en valait pas la chandelle.

Il reste, en outre, encore à voir si les 200 à 300 millions d'euros seront effectivement atteints. Le rapatriement d'argent déclaré représente une maigre consolation.

Un nombre considérable de comptes-titres ont été ouverts auprès des banques. On en dénombrait plus de 100.000, bien plus donc que le nombre de DLU. La Branche 23 offrirait également une échappatoire.

16 Samengevoegde interpellaties van

- de heer Hagen Goyvaerts tot de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de verwachte opbrengst van de fiscale amnestie" (nr. 403)

- de heer Servais Verherstraeten tot de vice-eerste minister en minister van Financiën over "de financiële doelstellingen van de eenmalige bevrijdende aangifte" (nr. 426)

16.01 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): Op 11 september liet de eerste minister zich nogal pessimistisch uit over de EBA. Hij zei al tevreden te zullen zijn met 200 tot 300 miljoen euro voor het Zilverfonds in plaats van de verwachte 850 miljoen.

Zes maanden na de invoering van de EBA was het al duidelijk. De 17,5 miljoen die de banken toen in de Thesaurie stortten, was een peulenschil.

Van de banken en financiële instellingen vernemen wij bovendien dat heel de regeling rond de fiscale amnestie een doodgeboren kind is. De rechtsonzekerheid, de onafgebroken discussie tussen juristen en de soap rond de Vlaamse successierechten werkte niet echt vertrouwenswekkend bij de belastingszondaars. Daarbovenop kwam dan ook nog de schorsing van een KB door de Raad van State. De regeling voor de extra waarborg van 6 of 9 procent was slecht juridisch werk en moest via het Parlement worden uitgewerkt in plaats van door een KB.

De socialisten hebben zich schoorvoetend moeten neerleggen bij de fiscale amnestie met de uitleg dat 850 miljoen euro voor de Staatskas toch niet niks was. Dankzij dit bedrag moesten er immers geen andere maatregelen worden genomen. Op dit moment lijken zij nog minder enthousiast. Ze voelen zich wellicht gerold door de liberalen. Op 11 september zei Dirk Van der Maelen zelf in *De Morgen* dat het sop de kool niet waard is.

Het valt bovendien nog af te wachten of we die 200 tot 300 miljoen euro wel zullen binnenhalen. Dat er wit geld uit het buitenland zal terugkomen, is een magere troost.

Bij de banken worden nogal wat effectenrekeningen geopend. Het zouden er meer dan 100.000 zijn, een pak meer dan de EBA's. Daarnaast zou ook Tak 23 een ontsnappingsroute bieden.

La menace des lourdes amendes semble également être assez inefficace.

Le 15 octobre, les banques devaient opérer un nouveau versement à la trésorerie. Quel était le montant de ce versement ?

Quelle est la situation actuelle du compte de trésorerie relatif à la DLU ? Comment doit se concevoir la date butoir du 31 décembre 2004 : est-ce la date à laquelle les dossiers doivent être clôturés ou la date limite à laquelle ils doivent être ouverts ? L'échange d'informations avec les banques étrangères entraîne souvent des retards. Il est donc possible que les banques ne puissent clôturer certains dossiers pour le 31 décembre en raison de l'absence de données. Les banques auraient demandé un report. Le gouvernement envisage-t-il d'accorder une prolongation dans l'attente de l'entrée en vigueur de la directive européenne sur l'épargne ? Dans l'affirmative, le fera-t-il par le biais d'une circulaire ou d'une initiative législative ?

La dernière phase de la campagne d'information débiterait au mois d'octobre. Après les nombreuses séances d'information organisées par les banques et les institutions financières, le public n'est-il pas déjà suffisamment informé ? S'agit-il d'une dernière tentative visant à sauver les meubles ?

16.02 Servais Verherstraeten (CD&V): Par ses déclarations au mois de septembre, le ministre a reconnu implicitement que le budget 2004 n'était pas en équilibre. Le ministre a parlé à ce moment d'une recette de 250 à 300 millions d'euros. D'où tient-il ces montants ? Est-il opportun d'investir une nouvelle fois l'argent du contribuable dans une énième campagne publicitaire ? Quel serait le rapport coût-bénéfices de cette opération ? Le ministre dispose-t-il de chiffres récents quant aux recettes engrangées ? Quelles mesures le ministre prévoit-il pour que la DLU puisse effectivement être considérée comme une opération unique ?

16.03 Didier Reynders, ministre (en néerlandais): La DLU constitue la dernière possibilité de régulariser des sommes non déclarées. Les contribuables concernés qui n'y auront pas recours se verront appliquer une augmentation d'impôt de cent pour cent et, à partir de l'année prochaine, des pourcentages d'amende encore plus élevés. Aucune campagne d'information supplémentaire ne sera organisée. La précédente campagne a coûté 300.000 euros, TVA incluse.

De stok achter de deur zijn de zware boetes, maar die dreiging lijkt toch ook niet echt te werken.

Op 15 oktober moesten de banken opnieuw een storting in de Thesaurie doen. Welk bedrag heeft dat opgeleverd ?

Wat is de huidige stand van zaken van de Thesaurierekening betreffende de EBA ? Hoe moeten we de *deadline* van 31 december 2004 opvatten: is dit de datum waarop de dossiers moeten afgesloten worden of de uiterste datum waarop de dossiers moeten geopend zijn ? De uitwisseling van informatie met buitenlandse banken zorgt vaak voor vertraging. Het is dus mogelijk dat de banken een aantal dossiers niet zullen kunnen afsluiten tegen 31 december wegens het ontbreken van gegevens. De banken zouden om een uitstel gevraagd hebben. Overweegt de regering om een verlenging toe te staan in afwachting van de inwerkingtreding van de Europese Spaarrichtlijn ? Zo ja, zal dit dan geregeld worden via een rondzendbrief of via een wetgevend initiatief ?

In oktober zou een laatste fase van de informatiecampagne van start gaan. Na zoveel informatiesessies van banken en financiële instellingen zijn de mensen toch wel al voldoende op de hoogte ? Is dit een laatste poging om de meubelen te redden ?

16.02 Servais Verherstraeten (CD&V): Door zijn verklaringen in de maand september heeft de minister impliciet toegegeven dat de begroting voor 2004 niet in evenwicht was. De minister sprak toen over een opbrengst van 250 à 300 miljoen euro. Hoe komt hij aan die bedragen ? Is het de moeite waard om nog maar eens belastinggeld te investeren in een publiciteitscampagne ? Zullen de baten opwegen tegen de kosten ? Heeft de minister actuele cijfers over de opbrengst ? In welke maatregelen voorziet de minister opdat de EBA effectief als een eenmalige operatie kan worden aangenomen ?

16.03 Minister Didier Reynders (Nederlands): De EBA is de laatste mogelijkheid om niet-aangegeven sommen te regulariseren, anders geldt er een belastingverhoging van 100 procent en vanaf volgend jaar nog hogere boetepercentages. Er wordt geen bijkomende informatiecampagne georganiseerd. De vorige campagne kostte 300.000 euro, BTW inbegrepen.

Tout dossier constitué par une banque dans le cadre d'une DLU relève de l'article 5 de la loi sur la DLU qui prévoit que la déclaration ne peut pas donner lieu à une enquête fiscale, ce qui vaut également pour les déclarations déposées auprès de la Trésorerie.

Je pourrai vous communiquer les chiffres précis plus tard dans la journée ou demain, mais je peux déjà vous dire que plus de 2.000 dossiers ont été traités et qu'un montant de 500 millions d'euros a déjà été régularisé. Le 15 octobre, trois fois plus de paiements avaient également été effectués au Trésor par rapport au 15 juillet.

Il nous reste deux paiements, le 15 décembre et le 15 février 2005. Les déclarations affluent toujours en plus grand nombre les derniers jours d'une telle opération et il faut se garder de tirer des conclusions hâtives.

En outre, il y aura aussi des effets indirects comme le retour de capitaux pour lesquels aucune déclaration n'est déposée. Ceci augmentera la consommation intérieure et les recettes tirées du précompte mobilier.

En 2004 et en général, les recettes seront plus importantes que prévu dans le budget. En ce qui concerne la TVA, nous avons déjà, fin septembre 2004, 991 millions d'euros de recettes supplémentaires par rapport à fin septembre 2003. Depuis cinq ans déjà, on nous clame qu'un budget en équilibre ne suffit pas et qu'il faut évoluer vers une réduction de la dette. Les derniers chiffres de la Banque Nationale indiquent un taux d'endettement de moins de 100 pour cent fin 2003. Nous poursuivrons dans cette voie au cours des prochaines années et nous ne voulons pas seulement une réduction de la dette, mais aussi une reprise de plusieurs autres dettes comme la dette de 7,4 milliards d'euros de la SNCB.

Si la DLU était sans doute une bonne idée, elle n'en a pas moins suscité de nombreuses réactions négatives. Au Parlement, elle a été qualifiée de contraire à l'éthique, mais lors de l'accession de certains partis à un gouvernement régional, l'initiative a pu être poursuivie. On a alors affirmé que c'était peut-être une bonne chose au regard des droits de succession. Le gouvernement flamand semble à présent pouvoir accepter la DLU. Le cdH et les socialistes wallons ont émis des réserves d'ordre moral et éthique, mais la redevance radio et télévision fait l'objet d'une réelle amnistie fiscale, sans aucune amende. En tout état de cause, dans le cadre de la DLU, plus de personnes paient 9 pour cent d'amende que 6 pour

Elk dossier dat een bank aanlegt bij een EBA-aangifte valt onder artikel 5 van de EBA-wet, die bepaalt dat de aangifte geen aanleiding kan geven tot een fiscaal onderzoek. Dit geldt ook voor de bij de Thesaurie ingediende aangiften.

De precieze cijfers kan ik later vandaag of morgen meedelen, maar er werden al meer dan 2.000 dossiers behandeld en er werd al een bedrag van 500 miljoen euro geregulariseerd. Er zijn ook driemaal meer betalingen aan de Schatkist op 15 oktober dan op 15 juli.

We hebben nog twee betalingen op 15 december en op 15 februari 2005. Het is normaal dat er gedurende de laatste dagen van zo'n operatie meer aangiften zijn en we mogen geen voorbarige conclusies trekken.

Bovendien zijn er ook indirecte gevolgen, zoals de terugkeer van kapitalen waarvoor geen aangifte wordt ingediend. Hierdoor verhoogt immers de binnenlandse consumptie en stijgen de inkomsten uit roerende voorheffing.

In het algemeen hebben we in 2004 meer ontvangsten dan voorzien in de begroting. Wat de BTW betreft hebben we eind september 2004 al 991 miljoen euro meer ontvangsten dan eind september 2003. Al vijf jaar horen we dat een begroting in evenwicht niet volstaat en dat we moeten evolueren naar een vermindering van de schuld. De laatste cijfers van de Nationale Bank tonen een schuldratio van minder dan 100 procent eind 2003. We gaan de volgende jaren verder op die weg en willen niet alleen een vermindering van de schuld, maar tevens een overname van verschillende andere schulden zoals de 7,4 miljard euro van de NMBS.

De EBA was misschien een goed idee, maar kreeg veel negatieve reacties. In het Parlement werd ze bestempeld als onethisch, maar toen sommige partijen in een gewestelijke regering stapten was het mogelijk om verder te gaan. Men zei dat het misschien goed was voor de successierechten. De Vlaamse regering kan nu blijkbaar wel leven met de EBA. De cdH en de Waalse socialisten hadden morele en ethische bezwaren, maar voor het kijken luistergeld is er een echte fiscale amnestie, zonder enige boete. In elk geval betalen bij de EBA meer mensen 9 procent boete dan 6 procent. Geen enkel Gewest weigert overigens de doorstorting van de federale EBA. Op ethisch vlak deed zich dus een belangrijke evolutie voor. Misschien waren

cent. Aucune Région ne refuse d'ailleurs le versement de la DLU fédérale. Sur le plan éthique, une évolution importante s'est donc produite. Les esprits n'étaient peut-être pas encore mûrs pour la DLU.

16.04 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): Initialement, les recettes de la déclaration libératoire unique devaient exclusivement contribuer au remboursement de la dette publique. A présent, une part des recettes de la DLU serait destinée également au Fonds de vieillissement. L'argument selon lequel la dette est passée au-dessous du seuil de 100 pour cent n'est pas valable.

Jusqu'à ce jour, la DLU ne peut être qualifiée de succès foudroyant. Il n'est pas opportun d'y consacrer encore beaucoup d'énergie. Il vaudrait mieux s'atteler, par exemple, à une lutte structurelle de la fraude fiscale organisée dans notre propre pays.

16.05 Servais Verherstraeten (CD&V): En Flandre, il n'y aura probablement pas de réglementation DLU en matière de droits de succession. À l'époque, les socialistes avaient également adopté la DLU sous prétexte que des moyens supplémentaires seraient injectés dans notre économie. Le taux de six pour cent devait être d'application à cet effet. Entre-temps, il s'avère que le taux de neuf pour cent est plus fréquent que celui de six pour cent. Les socialistes demeurent donc penauds.

La DLU est une mesure superflue. Non seulement les frais administratifs sont élevés, mais les banques auront également des postes de déduction fiscale en raison des investissements qu'elles ont dû opérer pour leur intervention.

Dans les faits, le contribuable aura payé une somme dépassant les 300.000 euros. La conclusion la plus importante que nous puissions tirer de cette opération est que le budget 2004 est manifestement truqué.

On reparlera encore souvent des recouvrements qui seraient réalisés par le secteur privé. Des services bien pourvus en personnel et en équipements rapporteraient bien davantage que la DLU ou la sous-traitance du recouvrement des arriérés. Il y a des années de cela, le ministre avait fait des promesses lors de ses visites aux bureaux de recettes. Or, ces promesses n'ont pas été tenues.

Motions

de geesten nog niet rijp voor de EBA.

16.04 Hagen Goyvaerts (VLAAMS BLOK): De eenmalige bevrijdende aangifte zou aanvankelijk exclusief worden aangewend voor de afbetaling van de staatsschuld. Ondertussen zou een deel van de opbrengst ook naar het Zilverfonds vloeien. Dat de staatsschuld tot onder de 100 procent is gezakt, is geen argument.

De EBA kan niet tot dusver echt een laaiend succes genoemd worden. Het heeft geen zin om er nog veel energie aan te besteden. Er zou bijvoorbeeld beter worden gewerkt aan een structurele aanpak van de georganiseerde fiscale fraude in eigen land.

16.05 Servais Verherstraeten (CD&V): In Vlaanderen komt er wellicht geen EBA-regeling inzake de successierechten. De socialisten keurden eertijds de EBA mee goed onder het voorwendsel dat er extra geld in onze economie zou worden gepompt. Hiervoor zou het tarief van 6 procent dan van toepassing zijn. Ondertussen blijkt dat de voet van 9 procent meer voorkomt dan die van 6 procent. De socialisten kijken dus op hun neus.

De EBA is een overbodige maatregel. Er zijn niet alleen de hoge administratiekosten, maar de banken gaan ook fiscale aftrekposten hebben door de investeringen die ze voor hun tussenkomst in de EBA hebben moeten doen.

De belastingbetaler zal de facto meer dan 300.000 hebben betaald. De belangrijkste les is dat de begroting voor 2004 een getrukeerde begroting is.

Over de invorderingen via de privé-sector zullen wij het nog vaak hebben. Goed bemande diensten met degelijk materiaal zouden heel wat meer kunnen opbrengen dan de EBA-wet of de uitbesteding van achterstallen. Jaren geleden heeft de minister beloftes gedaan aan de ontvangkantoren die hij bezocht. Hij is ze niet nagekomen.

Moties

En conclusion de cette discussion les motions suivantes ont été déposées.

Une motion de recommandation a été déposée par M. Hagen Goyvaerts et Mme Marleen Govaerts et est libellée comme suit:

“La Chambre,
ayant entendu les interpellations de MM. Hagen Goyvaerts et Servais Verherstraeten
et la réponse du vice-premier ministre et ministre des Finances,
recommande au gouvernement
de ne plus se donner la peine d’appliquer la réglementation relative à la DLU et de concentrer tous ses efforts sur une intensification de la lutte contre la fraude fiscale organisée.”

Une motion pure et simple a été déposée par Mme Marie-Christine Marghem et par MM. Luc Gustin, Bart Tommelein et Luc Van Biesen.

Le vote sur les motions aura lieu ultérieurement.

La discussion est close.

La réunion publique de commission est levée à 17h.19.

Tot besluit van deze bespreking werden volgende moties ingediend.

Een motie van aanbeveling werd ingediend door de heer Hagen Goyvaerts en mevrouw Marleen Govaerts en luidt als volgt:

“De Kamer,
gehoord de interpellaties van de heren Hagen Goyvaerts en Servais Verherstraeten
en het antwoord van de vice-eerste minister en minister van Financiën,
beveelt de regering aan
geen verdere inspanningen te leveren en moeite te steken in de EBA-regeling, maar zich te concentreren in een verhoogde aanpak van de georganiseerde fiscale fraude.”

Een eenvoudige motie werd ingediend door de dames Marie-Christine Marghem en door de heren Luc Gustin, Bart Tommelein en Luc Van Biesen.

Over de moties zal later worden gestemd.

De bespreking is gesloten.

De openbare commissievergadering wordt gesloten om 17.19 uur.